

1. das - það
2. der - sá
3. die - sú
4. und - og
5. in - í
6. den - þann
7. von - af
8. zu - til
9. das - það
10. mit - með
11. sich - sjálf
12. des - af
13. auf - á
14. für - fyrir
15. ist - er
16. im - í
17. dem - því
18. nicht - ekki
19. ein - einn
20. Die - þær
21. eine - ein
22. als - sem
23. auch - einnig
24. es - það
25. an - við
26. werden - verða
27. aus - úr
28. er - hann
29. hatte - hafði
30. daß - að

31. sie - þær
32. nach - eftir
33. wird - verða
34. bei - hjá
35. einer - einn
36. Der - sá
37. um - um
38. am - á
39. sind - eru
40. noch - enn
41. wie - hvernig
42. einem - einn
43. über - yfir
44. einen - einn
45. Das - Það
46. so - þannig
47. Sie - þær
48. zum - til
49. war - var
50. haben - hafa
51. nur - aðeins
52. oder - eða
53. aber - en
54. vor - fyrir
55. zur - til
56. bis - til
57. mehr - meira
58. durch - gegnum
59. man - maður
60. sein - hans
61. wurde - varð
62. sei - vera

63. In - Í
64. Prozent - prósent
65. hatte - hafði
66. kann - getur
67. gegen - gegn
68. vom - frá
69. können - geta
70. schon - nú þegar
71. wenn - ef
72. habe - hef
73. seine - hans
74. Mark - mark
75. ihre - sínar
76. dann - þá
77. unter - undir
78. wir - við
79. soll - ætti
80. ich - ég
81. eines - eins
82. Es - Það
83. Jahr - ár
84. zwei - tveir
85. Jahren - árum
86. diese - þessar
87. dieser - þessi
88. wieder - aftur
89. keine - engin
90. Uhr - klukka
91. seiner - hans
92. worden - orðið
93. Und - Og
94. will - vilja

- 95. zwischen - milli
- 96. Im - Í
- 97. immer - alltaf
- 98. Millionen - milljónir
- 99. Ein - Einn
- 100. was - hvað
- 101. sagte - sagði
- 102. Er - Hann
- 103. gibt - gefur
- 104. alle - allir
- 105. DM - DM
- 106. diesem - þessum
- 107. seit - síðan
- 108. muß - verða
- 109. wurden - urðu
- 110. beim - við
- 111. doch - en
- 112. jetzt - núna
- 113. waren - voru
- 114. drei - þrír
- 115. Jahre - ár
- 116. Mit - Með
- 117. neue - ný
- 118. neuen - ný
- 119. damit - það
- 120. bereits - þegar
- 121. da - þar
- 122. Auch - líka
- 123. ihr - þeirra
- 124. seinen - hans
- 125. müssen - verða
- 126. ab - frá

- 127. ihrer - sinnar
- 128. Nach - Eftir
- 129. ohne - án
- 130. sondern - heldur
- 131. selbst - sjálfur
- 132. ersten - fyrstu
- 133. nun - nú
- 134. etwa - um
- 135. Bei - hjá
- 136. heute - í dag
- 137. ihren - þeirra
- 138. weil - vegna
- 139. ihm - honum
- 140. seien - vera
- 141. Menschen - fólk
- 142. Deutschland - Þýskaland
- 143. anderen - öðrum
- 144. werde - verða
- 145. Ich - Ég
- 146. sagt - segir
- 147. Wir - Við
- 148. Eine - Einn
- 149. rund - kringum
- 150. Für - Fyrir
- 151. Aber - En
- 152. ihn - hann
- 153. Ende - endi
- 154. jedoch - samt
- 155. Zeit - Tími
- 156. sollen - ættu
- 157. ins - í
- 158. Wenn - Ef

159. So - Þannig
160. seinem - hans
161. uns - okkur
162. Stadt - Bær
163. geht - fer
164. Doch - En
165. sehr - mjög
166. hier - hér
167. ganz - alveg
168. erst - fyrst
169. wollen - vilja
170. Berlin - Berlín
171. vor allem - sérstaklega
172. sowie - og
173. hatten - höfðu
174. kein - enginn
175. deutschen - þýska
176. machen - gera
177. lassen - leyfa
178. Als - Sem
179. Unternehmen - fyrirtæki
180. andere - annar
181. ob - hvort
182. dieses - þetta
183. steht - stendur
184. dabei - þar með
185. wegen - vegna
186. weiter - áfram
187. denn - því
188. beiden - báðir
189. einmal - einu sinni
190. etwas - eitthvað

191. Wie - Hvernig
192. nichts - ekkert
193. allerdings - samt
194. vier - fjórir
195. gut - gott
196. viele - margir
197. wo - hvar
198. viel - mikið
199. dort - þar
200. alles - allt
201. Auf - Á
202. wäre - væri
203. SPD - SPD
204. kommt - kemur
205. vergangenen - liðinn
206. denen - þeim
207. fast - næstum
208. fünf - fimm
209. könnte - gæti
210. nicht nur - ekki aðeins
211. hätten - hefðu
212. Frau - kona
213. Am - Við
214. dafür - fyrir það
215. kommen - koma
216. diesen - þessum
217. letzten - síðasta
218. zwar - þó
219. Diese - Þessir
220. großen - stórir
221. dazu - við
222. Von - Af

- 223. Mann - Maður
- 224. Da - Þar
- 225. sollte - ætti
- 226. würde - myndi
- 227. also - því
- 228. bisher - þangað til
- 229. Leben - líf
- 230. Milliarden - milljarðir
- 231. Welt - heimur
- 232. Regierung - stjórn
- 233. konnte - gat
- 234. ihrem - þeirra
- 235. Frauen - konur
- 236. während - á meðan
- 237. Land - land
- 238. zehn - tíu
- 239. würden - myndi
- 240. stehen - standa
- 241. ja - já
- 242. USA - BNA
- 243. heißt - þýðir
- 244. dies - þetta
- 245. zurück - til baka
- 246. Kinder - börn
- 247. dessen - þess
- 248. ihnen - þeim
- 249. deren - þeirra
- 250. sogar - jafnvel
- 251. Frage - spurning
- 252. gewesen - verið
- 253. erste - fyrsta
- 254. gab - gaf



- 255. liegen - liggja
- 256. gar - alls
- 257. davon - þess
- 258. gestern - í gær
- 259. geben - gefa
- 260. Teil - hluti
- 261. Polizei - lögregla
- 262. daß - að
- 263. hätte - hefði
- 264. eigenem - sínu
- 265. kaum - næstum
- 266. sieht - sér
- 267. große - stórt
- 268. Denn - því
- 269. weitere - fleiri
- 270. Was - Hvað
- 271. sehen - sjá
- 272. macht - gerir
- 273. Angaben - upplýsingar
- 274. weniger - minna
- 275. gerade - beint áfram
- 276. läßt - leyfir
- 277. Geld - peningar
- 278. München - Múnk
- 279. deutschen - þýska
- 280. allen - öllum
- 281. darauf - þar á
- 282. wohl - sennilega
- 283. später - síðar
- 284. könnte - gæti
- 285. deshalb - því
- 286. aller - allra

- 287. kam - kom
- 288. Arbeit - vinnu
- 289. mich - mig
- 290. gegenüber - á móti
- 291. nächsten - næsti
- 292. bleibt - þráður
- 293. wenig - lítið
- 294. lange - lengi
- 295. gemacht - gerði
- 296. Wer - Hver
- 297. Dies - Þetta
- 298. Fall - tilfelli
- 299. mir - mér
- 300. gehen - fara
- 301. Berliner - Berlínarbúi
- 302. mal - tími
- 303. Weg - vegur
- 304. CDU - CDU
- 305. wollte - vildi
- 306. sechs - sex
- 307. keinen - engan
- 308. Woche - vika
- 309. dagegen - þess á móti
- 310. alten - gamall
- 311. möglich - mögulegt
- 312. gilt - gildir
- 313. erklärte - útskýrði
- 314. müsse - þurfa
- 315. Dabei - Í því
- 316. könnten - gætu
- 317. Geschichte - saga
- 318. zusammen - saman

- 319. finden - finna
- 320. Tag - dagur
- 321. Art - gerð
- 322. erhalten - fá
- 323. Man - Maður
- 324. Dollar - dollari
- 325. Wochen - vikur
- 326. jeder - hver
- 327. nie - aldrei
- 328. bleiben - halda áfram
- 329. besonders - sérstaklega
- 330. Jahres - árs
- 331. Deutschen - þýska
- 332. Den - Den
- 333. Zu - Til
- 334. zunächst - fyrst
- 335. derzeit - núna
- 336. allein - einhleypur
- 337. deutlich - greinilega
- 338. Entwicklung - þróun
- 339. weiß - hvítur
- 340. einige - nokkrir
- 341. sollten - ættu
- 342. Präsident - forseti
- 343. geworden - orðið
- 344. statt - í staðinn
- 345. Bonn - Bonn
- 346. Platz - staður
- 347. inzwischen - á meðan
- 348. Nur - Aðeins
- 349. Freitag - föstudagur
- 350. Um - Um

351. pro - fyrir  
352. seiner - hans  
353. Damit - Því  
354. Montag - mánudagur  
355. Europa - Evrópa  
356. schließlich - loks  
357. Sonntag - sunnudagur  
358. einfach - einfalt  
359. gehört - tilheyrir  
360. eher - frekar  
361. oft - oft  
362. Zahl - tala  
363. neben - nálægt  
364. hält - heldur áfram  
365. weit - langt  
366. Partei - flokkur  
367. meisten - flestir  
368. Thema - efni  
369. zeigt - sýnir  
370. Politik - stjórnmál  
371. Aus - úr  
372. zweiten - annar  
373. Januar - janúar  
374. insgesamt - samtals  
375. je - hver  
376. mußte - þurfti  
377. Anfang - upphaf  
378. hinter - aftan  
379. ebenfalls - einnig  
380. ging - fór  
381. Mitarbeiter - starfsfólk  
382. darüber - um það bil

383. vielen - mörgum
384. Ziel - markmið
385. darf - má
386. Seite - síða
387. fest - fastur
388. hin - þangað
389. erklärt - útskýrir
390. Namen - nafn
391. Haus - hús
392. An - Til
393. Frankfurt - Frankfurt
394. Gesellschaft - félag
395. Mittwoch - miðvikudagur
396. damals - þá
397. Dienstag - þriðjudagur
398. Hilfe - hjálp
399. Mai - maí
400. Markt - markaður
401. Seit - Síðan
402. Tage - Dagar
403. Donnerstag - Fimmtudagur
404. halten - Halda
405. gleich - Jafnt
406. nehmen - Taka
407. solche - Slíkur
408. Entscheidung - Ákvörðun
409. besser - Betri
410. alte - Gamalt
411. Leute - Fólk
412. Ergebnis - Niðurstaða
413. Samstag - Laugardagur
414. Daß - Að

- 415. sagen - Segja
- 416. System - Kerfi
- 417. März - Mars
- 418. tun - Gera
- 419. Monaten - Mánuðum
- 420. kleinen - Lítil
- 421. lang - Langt
- 422. Nicht - Ekki
- 423. knapp - Takmarkað
- 424. bringen - Færa
- 425. wissen - Vita
- 426. Kosten - Kostnaður
- 427. Erfolg - Velgengni
- 428. bekannt - Þekktur
- 429. findet - Finnur
- 430. daran - Á það
- 431. künftig - Í framtíðinni
- 432. wer - Hver
- 433. acht - Átta
- 434. Grünen - Grænu
- 435. schnell - Fljótt
- 436. Grund - Ástæða
- 437. scheint - Líklega
- 438. Zukunft - Framtíð
- 439. Stuttgart - Stuttgart
- 440. bin - Er
- 441. liegen - Liggja
- 442. politischen - Pólítískur
- 443. Gruppe - Hópur
- 444. Rolle - Hlutverk
- 445. Juni - Júní
- 446. sieben - Sjö

- 447. September - September
- 448. nämlich - Nefnilega
- 449. Männer - Karlar
- 450. Oktober - Október
- 451. Mrd - Mrd
- 452. überhaupt - Yfirleitt
- 453. eigene - Eigin
- 454. Dann - Síðan
- 455. gegeben - Gefinn
- 456. Außerdem - Auk þess
- 457. Stunden - Klukkustundir
- 458. eigentlich - Raunverulega
- 459. Meter - Metrar
- 460. ließ - Lét
- 461. Probleme - Vandræði
- 462. vielleicht - Kannski
- 463. ebenso - Eins og
- 464. Bereich - Svið
- 465. zum Beispiel - Til dæmis
- 466. Bis - Til
- 467. Höhe - Hæð
- 468. Familie - Fjölskylda
- 469. Während - Á meðan
- 470. Bild - Mynd
- 471. Ländern - Löndum
- 472. Informationen - Upplýsingar
- 473. Frankreich - Frakkland
- 474. Tagen - Dögum
- 475. schwer - Erfitt
- 476. zuvor - Áður
- 477. Vor - Á undan
- 478. genau - Nákvæmlega

- 479. April - Apríl
- 480. stellen - Setja
- 481. neu - nýtt
- 482. erwartet - væntanlegt
- 483. Hamburg - Hamborg
- 484. sicher - öruggt
- 485. führen - leiða
- 486. Mal - Tími
- 487. Über - Um
- 488. mehrere - Þrjár
- 489. Wirtschaft - Atvinnulíf
- 490. Mio - Míó
- 491. Programm - Forrit
- 492. offenbar - augljóst
- 493. Hier - Hér
- 494. weiteren - fleiri
- 495. natürlich - auðvitað
- 496. konnten - gátu
- 497. stark - sterkur
- 498. Dezember - Desember
- 499. Juli - Júlí
- 500. ganze - allt
- 501. kommenden - Koma
- 502. Kunden - Viðskiptavinir
- 503. bekommen - Fá
- 504. eben - Rétt
- 505. kleine - Lítið
- 506. trotz - Þrátt fyrir
- 507. wirklich - Virkilega
- 508. Lage - Staða
- 509. Länder - Lönd
- 510. leicht - Auðvelt



- 511. gekommen - Komin
- 512. Spiel - Leikur
- 513. laut - Eftir
- 514. November - Nóvember
- 515. kurz - Stutt
- 516. politische - Pólítískur
- 517. führt - Leiðir
- 518. innerhalb - Innan
- 519. unsere - Okkar
- 520. meint - Meinar
- 521. immer wieder - Aftur og aftur
- 522. Form - Form
- 523. Münchner - Múnkabúi
- 524. AG - EHF
- 525. anders - Önnur
- 526. ihres - Þeirra
- 527. völlig - Alveg
- 528. beispielsweise - Til dæmis
- 529. gute - Góð
- 530. bislang - Hingað til
- 531. August - Ágúst
- 532. Hand - Hönd
- 533. jede - Hver
- 534. GmbH - EHF
- 535. Film - Kvikmynd
- 536. Minuten - Mínútur
- 537. erreicht - Náð
- 538. beide - Báðir
- 539. Musik - Tónlist
- 540. Kritik - Gagnrýni
- 541. Mitte - Miðja
- 542. Verfügung - Í boði

- 543. Buch - Bók
- 544. dürfen - Mega
- 545. Unter - Undir
- 546. jeweils - Hvort
- 547. einigen - Nokkrir
- 548. Zum - Til
- 549. Umsatz - Söluhagnaður
- 550. spielen - Spila
- 551. Daten - Gögn
- 552. welche - Hvaða
- 553. müßten - Þurfa
- 554. hieß - Hét
- 555. paar - Par
- 556. nachdem - Eftir
- 557. Kunst - List
- 558. Euro - Evra
- 559. gebracht - Kominn
- 560. Problem - Vandi
- 561. Noch - Enn
- 562. jeden - Hver
- 563. Ihre - Sínar
- 564. Sprecher - Talsmaður
- 565. recht - Rétt
- 566. erneut - Aftur
- 567. längst - Langt
- 568. europäischen - Evrópsk
- 569. Sein - Vera
- 570. Eltern - Foreldrar
- 571. Beginn - Byrjun
- 572. besteht - Samanstendur
- 573. Seine - Hans
- 574. mindestens - Að minnsta kosti

- 575. machte - Gerði
- 576. Jetzt - Núna
- 577. bietet - Býður
- 578. außerdem - Auk
- 579. Bürger - Borgari
- 580. bald - Bráðum
- 581. Deutsche - Þjóðverji
- 582. Schon - Þegar
- 583. Fragen - Spurningar
- 584. klar - Skýrt
- 585. Durch - Í gegnum
- 586. Seiten - Síður
- 587. gehören - Tilheyra
- 588. Dort - Þar
- 589. erstmals - Fyrst
- 590. Februar - Febrúar
- 591. zeigen - Sýna
- 592. Titel - Titill
- 593. Stück - Stykki
- 594. größten - Stærsta
- 595. FDP - FDP
- 596. setzt - Setur
- 597. Wert - Virði
- 598. Frankfurter - Frankfurtar
- 599. Staat - Ríki
- 600. möchte - Vill
- 601. daher - þess vegna
- 602. wolle - vildi
- 603. Bundesregierung - Þjóðarríkisstjórn
- 604. lediglich - eingöngu
- 605. Nacht - nótt
- 606. Krieg - stríð

- 607. Opfer - fórnarlamb
- 608. Tod - dauði
- 609. nimmt - tekur
- 610. Firma - fyrirtæki
- 611. zuletzt - síðast
- 612. Werk - verk
- 613. hohem - há
- 614. leben - búa
- 615. unter anderem - meðal annars
- 616. Dieser - þessi
- 617. Kirche - kirkja
- 618. weiterhin - enn frekar
- 619. gebe - gef
- 620. gestellt - sett
- 621. Mitarbeiter - starfsfólk
- 622. Rahmen - ramma
- 623. zweite - annar
- 624. Paris - París
- 625. Situation - aðstæður
- 626. gefunden - fundinn
- 627. Wochenende - helgi
- 628. internationalen - alþjóðlegur
- 629. Wasser - vatn
- 630. Recht - réttur
- 631. sonst - annars
- 632. stand - stóð
- 633. Hälfte - helmingur
- 634. Möglichkeit - möguleiki
- 635. versucht - reynt
- 636. blieb - var
- 637. junge - unglingur
- 638. Mehrheit - meirihluti

- 639. Straße - göt
- 640. Sache - málefni
- 641. arbeiten - vinna
- 642. Monate - mánuðir
- 643. Mutter - móðir
- 644. berichtet - sagði frá
- 645. letzte - síðasti
- 646. Gericht - dómur
- 647. wollten - vildu
- 648. Ihr - ykkar
- 649. zwölf - tólf
- 650. zumindest - að minnsta kosti
- 651. Wahl - kosning
- 652. genug - nóg
- 653. Weise - háttur
- 654. Vater - faðir
- 655. Bericht - skýrsla
- 656. amerikanische - Bandarískur
- 657. hoch - hátt
- 658. beginnt - byrjar
- 659. Wort - orð
- 660. obwohl - þó að
- 661. Kopf - höfuð
- 662. spielt - leikur
- 663. Interesse - áhugi
- 664. Westen - Vestur
- 665. verloren - tapað
- 666. Preis - verð
- 667. Erst - Fyrst
- 668. jedem - hverjum
- 669. erreichen - ná
- 670. setzen - setja

- 671. spricht - talar
- 672. früher - fyrr
- 673. teilte - deildi
- 674. Landes - lands
- 675. zudem - auk þess
- 676. einzelnen - einstaklingur
- 677. bereit - tilbúinn
- 678. Blick - sýn
- 679. Druck - þrýstingur
- 680. Bayern - Bæjarland
- 681. Kilometer - kílómetrar
- 682. gemeinsam - sameiginlegt
- 683. Bedeutung - þýðing
- 684. Chance - tækifæri
- 685. Politiker - stjórnmálamaður
- 686. Dazu - Auk þess
- 701. Zwei - Tveir
- 702. besten - bestu
- 703. Ansicht - Sýn
- 704. endlich - loks
- 705. Stelle - Staður
- 706. direkt - beint
- 707. Beim - Á
- 708. Bevölkerung - þjóðerni
- 709. Viele - Margvirki
- 710. solchen - slíkur
- 711. Alle - Allir
- 712. solle - ætti
- 713. jungen - ungir
- 714. Einsatz - Inngríp
- 715. richtig - rétt
- 716. größte - stærsta

717. sofort - strax  
718. neuer - nýr  
719. ehemaligen - fyrrum  
720. unserer - okkar  
721. dürfte - gæti  
722. schaffen - ná  
723. Augen - Augu  
724. Russland - Rússland  
725. Internet - Internet  
726. Allerdings - Hins vegar  
727. Raum - Rými  
728. Mannschaft - Lið  
729. neun - níu  
730. kamen - komu  
731. Ausstellung - Sýning  
732. Zeiten - Tímar  
733. Dem - Það  
734. einzige - Einn  
735. meine - mínar  
736. Nun - Núna  
737. Verfahren - Ferli  
738. Angebot - Tilboð  
739. Richtung - Átt  
740. Projekt - Verkefni  
741. niemand - Enginn  
742. Kampf - Bardagi  
743. weder - Hvorki  
744. tatsächlich - Raunverulega  
745. Personen - Einstaklingar  
746. dpa - dpa  
747. Heute - Í dag  
748. geführt - Leiddi

749. Gespräch - Samtal  
750. Kreis - Hringur  
751. Hamburger - Hamborgari  
752. Schule - Skóli  
753. guten - Góður  
754. Hauptstadt - Höfuðborg  
755. durchaus - Algjörlega  
756. Zusammenarbeit - Samvinna  
757. darin - Í því  
758. Amt - Embætti  
759. Schritt - Skref  
760. meist - Flest  
761. groß - Stór  
762. zufolge - Samkvæmt  
763. Sprache - Tungumál  
764. Region - Svæði  
765. Punkte - Punktar  
766. Vergleich - Samanburður  
767. genommen - Tekið  
768. gleichen - Sama  
769. du - þú  
770. Ob - Hvort  
771. Soldaten - Hermenn  
772. Universität - Háskóli  
773. verschiedenen - Mismunandi  
774. Kollegen - Samstarfsaðilar  
775. neues - Nýtt  
776. Bürgermeister - Borgarstjóri  
777. Angst - Ótti  
778. stellte - Setti  
779. Sommer - Sumar  
780. danach - Síðan



- 781. anderer - annar
- 782. gesagt - sagt
- 783. Sicherheit - Öryggi
- 784. Macht - Völd
- 785. Bau - Bygging
- 786. handelt - að gera
- 787. Folge - Afleiðing
- 788. Bilder - Myndir
- 789. lag - lögmál
- 790. Osten - Austur
- 791. Handel - Viðskipti
- 792. sprach - Talaði
- 793. Aufgabe - Verkefni
- 794. Chef - yfirmaður
- 795. frei - frjáls
- 796. dennoch - samt
- 797. DDR - DDR
- 798. hohe - hár
- 799. Firmen - Fyrirtæki
- 800. bzw. - eða
- 801. Koalition - Samtök
- 802. Mädchen - Stúlka
- 803. Zur - Til
- 804. entwickelt - þróuð
- 805. fand - fann
- 806. Diskussion - Umræða
- 807. bringt - Flytja
- 808. Deshalb - Þess vegna
- 809. Hause - Heima
- 810. Gefahr - Hætta
- 811. per - per
- 812. zugleich - Sömuleiðis

- 813. früheren - fyrrum
- 814. dadurch - Þannig
- 815. ganzen - allt
- 816. Abend - Kvöld
- 817. erzählt - Segir
- 818. Streit - Deila
- 819. Vergangenheit - Fortíð
- 820. Parteien - Flokkar
- 821. Verhandlungen - Samningar
- 822. jedenfalls - Í öllum tilfellum
- 823. gesehen - Sjáð
- 824. französischen - Franska
- 825. Trotz - Þrátt fyrir
- 826. darunter - Þar á meðal
- 827. Spieler - Leikmaður
- 828. forderte - Krefjast
- 829. Beispiel - Dæmi
- 830. Meinung - Skoðun
- 831. wenigen - Fáum
- 832. Publikum - Áhorfendur
- 833. sowohl - Bæði
- 834. meinte - Meinaði
- 835. mag - Áhuga
- 836. Auto - Bíll
- 837. Lösung - Lausn
- 838. Boden - Jarðvegur
- 839. Einen - Einn
- 840. Präsidenten - Forseta
- 841. hinaus - fram á
- 842. Zwar - Svo
- 843. verletzt - Særður
- 844. weltweit - Alþjóðlega

845. Sohn - Sonur
846. bevor - Áður en
847. Peter - Pétur
848. mussten - þurftu
849. keiner - Enginn
850. Produktion - Framleiðsla
851. Ort - Staður
852. braucht - þarfnast
853. Zusammenhang - Samhengi
854. Kind - Barn
855. Verein - Félag
856. sprechen - Tala
857. Aktien - Hlutabréf
858. gleichzeitig - Á sama tíma
859. London - Lond
860. sogenannten - svo kallað
861. Richter - Dómari
862. geplant - Áætlað
863. Italien - Ítalía
864. Mittel - Aðferð
865. her - hér
866. freilich - Að vísu
867. Mensch - Maður
868. größer - Stærri
869. Bonner - Bonn
870. wenige - Fáir
871. öffentlichen - Almennings
872. Unterstützung - Styrking
873. dritten - Þriðji
874. nahm - Tók
875. Bundesrepublik - Bandaríkin
876. Arbeitsplätze - Atvinnustöður

877. bedeutet - þýðir

878. Feld - Svæði

879. Dr. - Dr.

880. Bank - Banki

881. oben - uppi

882. gesetzt - sett

883. Ausland - Útland

884. Ministerpräsident - Forsætisráðherra

885. Vertreter - Fulltrúi

886. z.B. - t.d.

887. jedes - hver

888. ziehen - draga

889. Parlament - Þing

890. berichtete - Tilkynnti

891. Dieses - Þetta

892. China - Kína

893. aufgrund - Vegna

894. Stellen - Stöður

895. warum - Af hverju

896. Kindern - Börnum

897. heraus - Út

898. heutigen - Dagsins

899. Anteil - Hluttur

900. Herr - Herra

901. Öffentlichkeit - Almennings

902. Abend - Kvöld

903. Selbst - Sjálfur

904. Liebe - Ást

905. Neben - Hlið

906. rechnen - Reikna

907. fällt - Fellur

- 908. New York - New York
  - 909. Industrie - Iðnaður
  - 910. WELT - HEIMUR
  - 911. Stuttgarter - Stuttgarta
  - 912. wären - væru
  - 913. Vorjahr - Fyrri ár
  - 914. Sicht - Sjónarhorn
  - 915. Idee - Hugmynd
  - 916. Banken - Bankar
  - 917. verlassen - yfirgefa
  - 918. Leiter - Leiðtogi
  - 919. Bühne - Svið
  - 920. insbesondere - Sérstaklega
  - 921. offen - Opinn
  - 922. stets - Alltaf
  - 923. Theater - Leikhús
  - 924. ändern - Breyta
  - 925. entschieden - Ákveðið
  - 926. Staaten - Ríki
  - 927. Experten - Sérfræðingar
  - 928. Gesetz - Lög
  - 929. Geschäft - Fyrirtæki
  - 930. Tochter - Dóttir
  - 931. angesichts - Í ljósi
- 
- 961. gelten - Gilda
  - 962. Mehr - Meira
  - 963. erwarten - Búast við
  - 964. läuft - Löggur
  - 965. fordert - Krefst
  - 966. Japan - Japan
  - 967. Sieg - Sigur

- 968. Ist - Er
- 969. Stimmen - Atkvæði
- 970. wählen - Velja
- 971. russischen - Rússneskur
- 972. gewinnen - Vinna
- 973. CSU - CSU
- 974. bieten - Býður
- 975. Nähe - Nálægt
- 976. jährlich - Árlega
- 977. Bremen - Bremen
- 978. Schüler - Nemendur
- 979. Rede - Ræða
- 980. Funktion - Hlutverk
- 981. Zuschauer - Áhorfendur
- 982. hingegen - Hins vegar
- 983. anderes - Annað
- 984. Führung - Leið
- 985. Besucher - Gestir
- 986. Drittel - Þriðjungur
- 987. Moskau - Moskva
- 988. immerhin - Að minnsta kosti
- 989. Vorsitzende - Formaður
- 990. Urteil - Dómur
- 991. Schließlich - Loksins
- 992. Kultur - Menning
- 993. betonte - Lýsti á
- 994. mittlerweile - Í millitíðinni
- 995. Saison - Tímabil
- 996. Konzept - Hugmynd
- 997. suchen - Leita
- 998. Zahlen - Tölur
- 999. Roman - Rómönska

- 1000. Gewalt - Ofbeldi
- 1001. Köln - Köln
- 1002. gesamte - Allt
- 1003. indem - Með því að
- 1004. EU - ESB
- 1005. Stunde - Klukkustund
- 1006. ehemalige - Fyrrverandi
- 1007. Auftrag - Það verður
- 1008. entscheiden - Ákveða
- 1009. genannt - Kallað
- 1010. tragen - Bera
- 1011. Börse - Börsmarkaður
- 1012. langen - Langur
- 1013. häufig - Oft
- 1014. Chancen - Möguleikar
- 1015. Vor allem - Sérstaklega
- 1016. Position - Staða
- 1017. alt - Gammalt
- 1018. Luft - Loft
- 1019. Studenten - Nemandi
- 1020. übernehmen - Taka við
- 1021. stärker - Sterkari
- 1022. ohnehin - Út
- 1023. zeigte - Sýndi
- 1024. geplanten - Áætlaða
- 1025. Reihe - Rað
- 1026. darum - Því miður
- 1027. verhindern - Koma í veg fyrir
- 1028. begann - Byrjaði
- 1029. Medien - Fjölmiðlar
- 1030. verkauft - Seldi
- 1031. Minister - Ráðherra

1032. wichtig - Mikilvægt
1033. amerikanische - Bandarískur
1034. sah - Sá
1035. gesamten - Allt
1036. einst - Áður
1037. verwendet - Notað
1038. vorbei - Líður
1039. Behörden - Embætti
1040. helfen - Hjálpa
1041. Folgen - Afleiðingar
1042. bezeichnet - Táknað
1043. Weil - Því að
1044. Ihnen - Þér
1045. zur Zeit - Í þessu sinni
1046. voll - Fullur
1047. deutscher - Þýskur
1048. Worten - Orðum
1049. plötzlich - Skyndilega
1050. mußte - Skyldi
1051. Vertrag - Samningur
1052. Staatsanwaltschaft - Ríkissaksóknari
1053. Monat - Mánuður
1054. Oder - Eða
1055. Herbst - Haust
1056. Israel - Ísrael
1057. zahlen - Borga
1058. Zeitung - Dagblað
1059. Grenzen - Mörk
1060. Wissenschaftler - Vísindamaður
1061. Partner - Samstarfsaðili
1062. Patienten - Þjóðarfar
1063. nutzen - Nýta



- 1064. Bund - Samband
- 1065. setzte - Setti
- 1066. Betrieb - Starfsemi
- 1067. Michael - Míchael
- 1068. beteiligt - Að hluta
- 1069. Professor - Professor
- 1070. Fernsehen - Sjónvarp
- 1071. Künstler - Listamaður
- 1072. mehreren - Mörgum
- 1073. erinnert - Áminnti
- 1074. Liste - Lista
- 1075. Möglichkeiten - Möguleikar
- 1076. Autor - Höfundur
- 1077. täglich - Daglega
- 1078. eingesetzt - Notað
- 1079. Versuch - Tilraun
- 1080. Alter - Aldur
- 1081. Autos - Bílar
- 1082. Kohl - Kál
- 1083. außer - Nema
- 1084. Hoffnung - Von
- 1085. Verkauf - Sala
- 1086. nennt - nefnir
- 1087. erscheint - Birtist
- 1088. führte - Leiddi
- 1089. Prozess - Mál
- 1090. Täter - Gerðarmaður
- 1091. bisherigen - Hingað til
- 1092. länger - Lengur
- 1093. erkennen - Þekkja
- 1094. treffen - Mætast
- 1095. Kein - Enginn

- 1096. unser - Okkar
- 1097. begonnen - Hefur hafist
- 1098. Antrag - Beiðni
- 1099. beschäftigt - Upptekinn
- 1100. Opposition - Andstæðingur
- 1101. Maßnahmen - Aðgerðir
- 1102. brachte - Kom með
- 1103. nächste - Næsta
- 1104. Zudem - Auk þess
- 1105. gezeigt - Sýnt
- 1106. Dennoch - Þrátt fyrir það
- 1107. Sinn - Merking
- 1108. Erde - Jörð
- 1109. gefordert - Kröfur
- 1110. Wohnung - íbúð
- 1111. all - allt
- 1112. Menge - Magn
- 1113. gerne - Viljandi
- 1114. Hintergrund - Bakgrunnur
- 1115. hören - Hlusta
- 1116. Deutschlands - Þýskalands
- 1117. selten - Sjaldan
- 1118. Weitere - Frekari
- 1119. bestätigt - Staðfest
- 1120. bestimmt - Ákveðið
- 1121. Statt - í staðinn
- 1122. entstehen - Myndast
- 1123. nannte - Nefndi
- 1124. schreibt - Skrifar
- 1125. Union - Samtök
- 1126. brauchen - Þurfa
- 1127. gewählt - Kosinn

- 1128. Kraft - Kraga
- 1129. elf - ellefu
- 1130. trägt - Býr
- 1131. zieht - Draga
- 1132. Grenze - Landamæri
- 1133. Geschäftsführer - Framkvæmdastjóri
- 1134. Team - Lið
- 1135. Gebäude - Bygging
- 1136. Tonnen - Tunnur
- 1137. Wettbewerb - Keppni
- 1138. Anspruch - Kröfur
- 1139. Polen - Pólland
- 1140. morgen - Á morgun
- 1141. Bremer - Bremer
- 1142. Wegen - Vegna
- 1143. Gebiet - Svið
- 1144. glaubt - Trúir
- 1145. Sa - Söðla
- 1146. Natur - Náttúra
- 1147. Arbeiten - Vinnan
- 1148. jene - Þeir
- 1149. Fällern - Tilfellum
- 1150. Jahrhundert - Öld
- 1151. leisten - Veita
- 1152. Zeitpunkt - Tímapunktur
- 1153. internationale - Alþjóðlegt
- 1154. mein - Mín
- 1155. Konkurrenz - Samkeppni
- 1156. nach wie vor - Eins og áður
- 1157. nicht einmal - Ekki einu sinni
- 1158. stieg - Hækkar
- 1159. notwendig - Nauðsynlegt

- 1160. sogenannte - Svo kallað
- 1161. fahren - Keyra
- 1162. kostet - Kostar
- 1163. entsprechenden - Tilsvarandi
- 1164. geplante - Áætlað
- 1165. geschlossen - Lokað
- 1166. Fehler - Villa
- 1167. Zweifel - Vafi
- 1168. Erklärung - Útskýring
- 1169. wiederum - Aftur
- 1170. gehe - Fer
- 1171. Glück - Heppni
- 1172. erfolgreich - Velheppnaður
- 1173. fehlt - Vantar
- 1174. Gruppen - Hópar
- 1175. Aktion - Aðgerð
- 1176. kündigte - Kynnti
- 1177. meinen - Meina
- 1178. manchmal - Stundum
- 1179. verschiedene - Mismunandi
- 1180. übernommen - Ábyrgð
- 1181. möglichst - Eftir bestu getu
- 1182. SZ - SZ
- 1183. lieber - Frekar
- 1184. Vielleicht - Kannski
- 1185. Warum - Hvers vegna
- 1186. Verantwortung - Ábyrgð
- 1187. Gespräche - Samtöl
- 1188. Suche - Leit
- 1189. gern - Ánægður
- 1190. fallen - Falla
- 1191. Organisation - Skipulag

Preise - Verð  
weitgehend - Að mestu leyti  
Basis - Grunnur  
Computer - Tölva  
aufgenommen - Tekið upp  
Schutz - Vernd  
Eindruck - Áhrif  
fiel - Féll  
nahe - Nálægt  
schlecht - Slæmt  
lebt - Býr  
Verhältnis - Hlutfall  
Forderung - Kröfur  
britischen - Bretskur  
sozialen - Félagslegur  
Technik - Tæknilegt  
entstanden - Myndaðist  
Vorstand - Stjórn  
verantwortlich - Ábyrgðarfullur  
of - Of  
bestimmten - Ákveðnum  
jüngsten - Yngsti  
geboren - Fæddur  
erhält - Fær  
wobei - Þar sem  
Gegner - Andstæðingur  
Gründen - Ástæður  
Material - Efni  
Spitze - Toppur  
Gewinn - Hagnaður  
Punkten - Punktar

vertreten - Tákna  
Schulen - Skólar  
Studie - Rannsókn  
Zeichen - Merki  
gewonnen - Unnið  
Kurs - Áföll  
Washington - Washington  
Türkei - Tyrkland  
Erfahrungen - Reynsla  
wirkt - Virkar  
Armee - Her  
erhielt - Fékk  
beginnen - Byrja  
bißchen - Smá  
entfernt - Fjarlægð  
vorgesehen - Áætlaður  
Ergebnisse - Niðurstöður  
zahlreiche - Fjölmargir  
entgegen - Gegn  
Ohne - Án  
hielt - Hélt  
privaten - Einkaleyfi  
sucht - Leitar  
Gemeinde - Samfélag  
Antwort - Svar  
Zentrum - Miðpunktur  
bilden - Mynda  
legen - Setja  
Schweiz - Sviss  
gemeinsamen - Sameiginlegt  
weg - Vegur  
teilweise - Til ákveðins gráða

Großbritannien - Bretland

Licht - Ljós

Hannover - Hannover

Produkte - Vörur

Stimme - Rödd

diesmal - Þessari skipti

Schluß - Lok

gingen - Fóru

angeboten - Búið til boða

Gesicht - Andlit

Treffen - Fundur

Nachdem - Eftir að

ließen - Leyfðu

eröffnet - Opnað

versuchen - Reyna

Konzern - Samstarf

Leistungen - Þjónusta

Gäste - Gestir

Wohnungen - Lýsingar

möglicherweise - Mögulega

Dafür - Fyrir það

wichtige - Mikilvægt

Neue - Nýtt

Rund - Hringur

zog - Dró

geraten - Láta sig vera

Bewegung - Hreyfing

Gegen - Gegn

nötig - Þörf

Mitglied - Meðlimur

hundert - Hundrað

Düsseldorf - Düsseldorf

PDS - PDS

wahrscheinlich - Líklega

Danach - Síðan

vermutlich - Vonandi

selber - Sjálfur

ständig - Staðfæst

Senat - Senat

Branche - Grein

Journalisten - Fréttamaður

enthält - Inniheldur

laufen - Hlaupa

Vom - Frá

Straßen - Götur

Einführung - Innleiðing

arbeitet - Vinnur

verlangt - Krafist

Werke - Verk

Insgesamt - Samtals

Runde - Umgengni

Besuch - Heimsókn

unterstützt - Styðja

Manager - Stjórnandi

Brüssel - Brussel

de - de

schweren - Erfið

sitzt - Sett

geschrieben - Skrifað

jemand - Nokkur

französische - Franskur

Bereits - Þegar

Wachstum - Vöxtur

taz - taz



bestimmte - Ákveðið

Drei - Þrír

Freiheit - Frelsi

entsprechende - Tilsvarandi

kennt - Þekkir

Band - Hópur

Arbeitgeber - Vinnuveitandi

glauben - Trúa

Wege - Leiðir

verurteilt - Dæmdur

tritt - Skref

Volk - Þjóð

Pläne - Áætlanir

R - R

angekündigt - Tilkynnt

Satz - Setning

sitzen - Sitja

Vorschlag - Tillaga

rechnet - Reiknaðu

muss - Þarf

erhöht - Hækkað

Investitionen - Fjárfestingar

Aufgaben - Verkefni

warten - Bíða

entdeckt - Upptækur

wichtigsten - Mikilvægustu

Heimat - Heim

verstehen - Skilja

schrieb - Skrifaði

trotzdem - Þrátt fyrir það

erfahren - Að læra

Unternehmens - Fyrirtækja

frühere - Tíðar  
bekommt - Fær  
Jugendlichen - Unglingar  
Dinge - Mál  
öffentliche - Almenn  
Institut - Stofnun  
Wirkung - Áhrif  
sorgen - Hafa áhyggjur  
trifft - Mætast  
reden - Tala  
Werte - Gildi  
Forscher - Rannsóknarmaður  
Wo - Hvar  
Sitzung - Fundur  
zusätzlich - Aukalega  
vielmehr - Heldur  
Anlaß - Ástæða  
Beide - Bæði  
gehalten - Haldinn  
Tel. - Tel.  
Schweizer - Svissneskur  
beschlossen - Ákveðið  
Serben - Serbar  
Bundestag - Bundestag  
Verwaltung - Stjórnun  
vorher - Fyrir  
automatisch - Sjálfvirkt  
betont - Leggja áherslu á  
Leistung - Afkoma  
abgeschlossen - Lokað  
Obwohl - Þrátt fyrir  
zufrieden - Ánægður

Beschäftigten - Atvinnulið

Papier - Pappír

Thomas - Thomas

Verbindung - Tenging

Sinne - Skynsemi

ziemlich - Mjög

Debatte - Umræða

enthalten - Innihalda

ausschließlich - Eingöngu

bestehen - Standast

Flüchtlinge - Flóttamenn

Jugendliche - Unglingar

Freund - Vinur

A - A

Themen - Mál

überall - Alls staðar

droht - Hótun

Gewerkschaften - Verkalýðsfélag

Bedingungen - Skilyrði

Beziehungen - Tengsl

Text - Texti

europäische - Evrópskur

Punkt - Punktur

Erfahrung - Reynsla

The - The

I - I

Außen

minister - Utanríkisráðherra

soziale - Félagslegt

russische - Rússneskur

Tisch - Borð

Republik - Lýðveldi

höher - Hærra

reicht - Ná

Million - Milljón

gehabt - Hafa haft

politisch - Stjórn mála legur

folgen - Fylgja

ähnlich - Svipað

geschaffen - Búið til

Schaden - Skaði

erster - Fyrsti

Körper - Líkami

Amerikaner - Bandarískur

getötet - Drepinn

Einige - Sumir

Frieden - Friður

zählt - Talið

Beteiligung - Þátttaka

Wagen - Bíll

Bahn - Járnbraut

vergessen - Gleymt

Verlust - Tap

Tiere - Dýr

Museum - Safn

gegründet - Stofnað

daraus - Þaðan

Start - Upphaf

Kontrolle - Stjórn

Einfluß - Áhrif

Österreich - Austurríki

Allein - Einungis

Norden - Norður

Wunsch - Ósk

manche - Sumir

Wahlen - Kosningar

Reise - Ferð

steigen - Stígandi

gemeinsame - sameiginlegt

Darstellung - framsetning

Demokratie - lýðræði

König - konungur

England - England

nennen - nefna

Teile - hlutar

Jahrhunderts - aldar

denken - hugsa

Name - nafn

Lehrer - kennari

S. - S.

laufenden - í gangi

verbunden - tengdur

Qualität - gæði

zusätzliche - aukahluti

Widerstand - andstæða

schön - fallegt

Spanien - Spánn

gegangen - farinn

Beamten - starfsmenn

Jeder - allir

Europas - Evrópu

Freunde - vinir

mitteilte - tilkynnti

erklären - útskýra

Familien - fjölskyldur

Gerade - beint

gefallen - þykja mikið um

Aktie - hlutabréf

Krise - kreppa

Baden-Württemberg - Baden-Württemberg

Nummer - númer

wies - benti á

außerhalb - utan

gestiegen - hækkað

Reform - umbót

Literatur - bókmenntir

Arbeitslosigkeit - atvinnuleysi

Lebens - lífs

Sozialdemokraten - jafnaðarmenn

gewann - vann

Moment - augnablik

angeblich - sennilega

entsprechend - samkvæmt

Mill - Mill

weiteres - annað

beträgt - er

dritte - þriðji

wesentlich - mikilvægt

Amerika - Ameríka

Insel - eyja

britische - breskt

Nachfolger - eftirmaður

entspricht - samsvarar

dahin - þangað

unseren - okkar

solcher - svona

Juden - gyðingar

Sport - íþróttir  
Rathaus - ráðhús  
verkaufen - selja  
größere - stærri  
Frühjahr - vor  
gebaut - byggt  
Wahrheit - sannleikur  
dar - dar  
Kommission - umsjónarráð  
Polizisten - lögreglumenn  
Bosnien - Bosnía  
offensichtlich - augljóst  
Grundlage - grundvöllur  
relativ - hlutfallslega  
Nein - nei  
Klasse - bekkur  
tut - gerir  
hängt - skellir  
wenigstens - að minnsta kosti  
aktuellen - núverandi  
Modell - módel  
Herstellung - framleiðsla  
hinzu - við  
Gedanken - hugsanir  
Übernahme - yfirferð  
entwickeln - þróa  
Quartal - fjórðungur  
meiner - mínum  
dürften - ættu  
Keine - ekkert  
jener - þeir  
Zustimmung - samþykki

legt - sett

fordern - krefjast

Einheit - eining

Natürlich - auðvitað

blieben - standa

Laut - háttur

in Zukunft - í framtíðinni

Szene - svið

Klaus - Klaus

Bundeskanzler - þjóðhöfðingi

Schwierigkeiten - erfiðleikar

geblieben - standa

lesen - lesa

Besonders - sérstaklega

getroffen - hitt

keineswegs - engan veginn

Abschluß - lok

Verlag - útgáfa

Interessen - hagsmunir

Netz - net

anschließend - síðan

Plan - áætlun

Ausbildung - menntun

befindet - staðsett

zunehmend - aukandi

verzichten - yfirgefa

gespielt - spilað

ermittelt - rannsakað

legte - lagði

Ruhe - kyrrð

Hans - Hans

Händler - kaupmaður



genutzt - notað

höhere - hærri

starke - öflug

treten - stíga

Veranstaltung - viðburður

Stimmung - andrúmsloft

Ärzte - læknar

erheblich - mikill

standen - stóðu

Teilnehmer - þátttakendur

möchten - vilja

starken - öflugt

Forderungen - kröfur

Stand - standa

Anlage - hlutur

siehe - sjá

erfolgt - framkvæmd

Vertrieb - dreifing

beste - best

gelungen - heppnað

Ordnung - röð

Andreas - Andreas

lautet - hljóða

kritisiert - gagnrýnt

Schröder - Schröder

machten - gerðu

verstärkt - styrkt

Süden - suður

Haltung - viðhorf

freien - frjáls

weist - bendir

nahezu - nánast

Motto - móttó  
abgelehnt - hafnað  
gelang - tókst  
gezogen - tekin  
frühen - snemma  
schreiben - skrifa  
aufs - á  
gleiche - sama  
öffentlich - almenningur  
Häuser - hús  
kleiner - minna  
folgt - fylgir  
Einer - einn  
Ja - já  
Wien - Vín  
möglichen - mögulegt  
weiterer - annar  
kaufen - kaupa  
Gefühl - tilfinning  
wirtschaftlichen - efnahagslegur  
Initiative - frumkvæði  
hofft - von  
dürfe - eigi  
Person - einstaklingur  
Telekom - sími  
kennen - þekkja  
interessiert - áhuga  
Beitrag - framlag  
Geschäftsjahr - viðskiptaár  
lernen - læra  
gefragt - spurt  
bezeichnete - kallaði

Meister - meistari

Bücher - bækur

kürzlich - nýlega

Tradition - hefð

einzelne - einstaklingar

Vorsitzender - formenn

Verband - samtök

Grüne - grænir

überzeugt - sannfærður

Rückkehr - afturkoma

Also - þá

schwere - þungur

falsch - röng

unten - niðri

behandelt - meðhöndlað

indes - á meðan

großes - stórt

Worte - orð

getan - gert

Vorstellung - hugmynd

somit - þess vegna

langsam - hægt

Wählen - kjósa

gedacht - hugsað

geändert - breytt

Bisher - þar til þessa

hervor - fram

Hessen - Hessen

Städte - borgir

unbedingt - alveg viss

Hotel - hótél

Artikel - grein

tätig - starfandi

zahlreichen - margir

Geburtstag - afmæli

gesprochen - talað

schließen - loka

Engagement - áhugi

Alles - allt

Gründe - ástæður

erlaubt - leyfa

Kl. - Kl.

Ausländer - útlendingar

Anleger - fjárfestar

größer - stærri

verlieren - missa

Verhalten - hegðun

ausgesprochen - afar

fanden - fannst

Betriebe - fyrirtæki

Praxis - þjálfun

ums - ums

galt - átti við

Gemeinden - sveitarfélög

Wolfgang - Wolfgang

Kanzler - kanslari

Viertel - fjórðungur

private - einkaeignað

Zustand - ástand

miteinander - saman

genauso - jafn

präsentiert - kynnti

Planung - skipulag

Forschung - rannsóknir

staatlichen - ríkis

Gott - Guð

einzigem - einn

wichtigen - mikilvægur

kosten - kostnaður

Verkehr - umferð

finden - vera

Kauf - kaup

Vorstellungen - hugmyndir

Halle - holl

Untersuchung - rannsókn

s - s

Rom - Róm

bessere - betri

unserem - okkar

jeweiligen - samsvarandi

angelegt - lagði

beendet - lokið

Fälle - tilfelli

Einschätzung - mat

stehe - stend

Dienst - þjónusta

herrscht - ríkir

Begriff - hugtak

Sekunden - sekúndur

Essen - borða

ans - svara

erfüllt - uppfyllt

Krankenhaus - spítali

Auskunft - upplýsingar

bauen - byggja

Rechnung - reikningur

Arbeitnehmer - starfsmaður

endgültig - endanlega

Truppen - hermenn

Jungen - strákar

Aufbau - uppbygging

leider - því miður

verpflichtet - skuldbundinn

Auffassung - skilningur

komme - kem

Karriere - ferill

bezahlen - greiða

Telefon - sími

Rest - hvíld

Umwelt - umhverfi

schlägt - slær

bewußt - meðvitað

wichtiger - mikilvægur

Sonne - sól

trat - tók við

Inzwischen - meðan

gelangen - ná

schneller - hratt

Kandidaten - umsækjendur

Brief - bréf

folgenden - eftirfarandi

erscheinen - birtist

wirtschaftliche - efnahagslegt

Nr. - Nr.

Fahrer - bílstjóri

erforderlich - nauðsynlegt

Rennen - keppni

Nachfrage - eftirspurn

Morgen - morgunn  
Verdacht - grunur  
eigener - eigin  
Hinweis - vísbending  
Umgebung - umhverfi  
bestätigte - staðfesti  
Regelung - reglugerð  
Fenster - gluggi  
dienen - þjóna  
modernen - nútímalegt  
zuständig - ábyrgur  
Flughafen - flugvöllur  
Generation - kynslóð  
gelegt - lagði  
ergeben - skilað  
nationalen - þjóðlegur  
Waffen - vopn  
Schicksal - örlög  
Entscheidungen - ákvarðanir  
Jugend - ungt fólk  
Niederlage - tap  
Spaß - gaman  
Niveau - staða  
Gelände - svæði  
Trend - tíska  
heißen - heita  
Tatsache - staðreynd  
Presse - fjölmiðlar  
Feuer - eldur  
bezahlt - greitt  
Förderung - stuðningur  
Ganz - allt

Bildung - menntun  
vorstellen - kynna  
grundsätzlich - í grunninn  
voller - fullur  
Winter - vetur  
italienischen - ítölsk  
Botschaft - sendiráð  
Investoren - fjárfestar  
Grad - gráða  
Geschäfte - viðskipti  
Leser - lesendur  
spielte - spilaði  
bayerischen - bæjarlögum  
erzielt - náði  
reichen - nægja  
Einrichtung - aðstöðu  
Energie - orka  
Gelegenheit - tækifæri  
regelmäßig - reglulega  
übertragen - miðla  
Freude - gleði  
verändert - breytt  
Umgang - umgang  
Fans - aðdáendur  
entweder - hvort  
Dauer - lengd  
Finanzierung - fjármögnun  
Hersteller - framleiðandi  
Größe - stærð  
eingestellt - stillt  
Kontakt - samband  
früh - snemma



ursprunglich - upphaflega

m - m

Prinzip - lögmál

Ausdruck - tjáning

definieren - skilgreina

Mittelpunkt - miðpunktur

Wunder - undur

eindeutig - einmitt

Quadratmeter - fermetrar

Mitarbeitern - starfsfólki

Behandlung - meðferð

größeren - stærri

Nachbarn - nágrön

Gleichzeitig - samtímis

Schriftsteller - rithöfundur

Himmel - himinn

hoffen - vona

unterstützen - styðja

Auge - auga

Risiko - áhætta

allgemeinen - almennur

verdient - ástæða

Tor - mark

Finanzminister - fjármálaráðherra

Maria - María

behauptet - fullyrðir

Rücktritt - hættir

schwarzen - svört

bewegen - hreyfa

Immerhin - í loka lagi

plus - plús

mögliche - mögulegur

passiert - gerist

Angesichts - af hliðstæðum

betroffen - hafa áhrif á

durchgeführt - framkvæma

entsteht - verður til

Vorwürfe - ásökun

näher - nær

bekam - fékk

Aussage - fullyrðing

Verfassung - stjórnarskrá

Helmut Kohl - Helmut Kohl

Bewohner - íbúar

vorhanden - tiltækur

richtige - rétt

übrigens - að segja satt

Kommunen - sveitarfélög

Städten - borgum

Werner - Werner

verfügt - ráða yfir

Filme - kvikmyndir

Tabelle - töflu

historischen - sögulegur

Werbung - auglýsing

fragt - spyr

Gegenteil - móti

Fischer - veiðimenn

Gegensatz - andstæða

Bauern - bændur

Arzt - læknir

Leitung - stjórn

voraussichtlich - væntanlegt

Dieter - Dieter

besondere - sérstakur

Abgeordneten - þingmenn

sehe - sér

DIE - THE

Arbeiter - verkamenn

Beschluß - ákvörðun

festgenommen - handtekinn

Ermittlungen - rannsóknir

Minute - mínútu

Anzahl - fjölda

Willen - vilja

Ruf - orðspor

aktiv - virkur

Zwischen - á milli

Karlsruhe - Karlsruhe

einiger - nokkurs konar

westlichen - vestur

Schweden - Svíþjóð

technischen - tæknilegur

verwenden - nota

Vorwurf - ásökun

zwanzig - tuttugu

the - THE

höheren - hærri

offiziell - opinbert

tief - djúpt

in der Regel - venjulega

Du - þú

Ausbau - útbygging

Auswahl - val

Voraussetzung - forsenda

Wissenschaft - vísindi

richtigen - réttur

schien - virðist

festgelegt - ákveðinn

Bilanz - balans

erhöhen - hækka

kurzem - nýlega

Fast - fljótt

Gang - gangi

vorerst - fyrir tilstilli

Hände - höndum

wirken - líta út

Vertrauen - traust

denkt - hugsar

lösen - leysa

Positionen - stöðu

zählen - telja

Veränderungen - breytingar

besitzt - á

Alternative - valkostur

Falle - fall

Entwurf - drög

Ziele - markmið

sichern - tryggja

ernst - alvarlegt

positiv - jákvætt

Tat - athöfn

ermöglicht - möguleiki

Ideen - hugmyndir

Damals - þá

ausgeschlossen - útilokað

Änderung - breyting

Ebene - plan

äußerst - afar

Lager - herbergi

zweimal - tvisvar

Brandenburg - Brandenburg

Tür - dyra

dringend - þröng

Regisseur - leikstjóri

Wechsel - breyting

Begründung - rökstudd

alter - gamall

Wirklichkeit - raunveruleiki

Pfennig - penny

fehlen - vantar

links - vinstri

Summe - summa

Aktivitäten - starfsemi

Erinnerung - minning

Zugang - aðgangur

II - II

praktisch - hagnýtur

geöffnet - opnað

Leipzig - Leipzig

Frank - Frank

Strecke - leið

japanischen - japanskt

fährt - keyrir

Wende - snúningur

Herz - hjarta

Autoren - höfundar

fürs - fyrir

übrigen - að auki

Andere - önnur

Ausgabe - útgáfa

Fußball - fótbolti

Kölner - Kölner

kritisierte - gaf á höndum

Projekte - verkefni

versteht - skilur

Stil - stíl

letztlich - að lokum

Aussagen - fullyrðingar

Oberbürgermeister - borgarstjóri

herum - umhverfis

Bundeswehr - bandarískir hermenn

Verständnis - skilningur

steigt - hækkar

kämpfen - berjast

zugunsten - til hagsbóta

glaube - trú

Fraktion - flokkur

Posten - stöðu

Dorf - þorp

Post - póstur

unmittelbar - beint

Bruder - bróðir

außen - úti

welcher

- hvaða

Dagegen - þar á móti

Rang - staða

Trotzdem - þrátt fyrir það

Krankheit - sjúkdómur

Heinz - Heinz

eingrichtet - skipulagt

Auswirkungen - áhrif

Strom - rafmagn

bloß - aðeins

Auseinandersetzung - umræða

zumal - sérstaklega

Struktur - skipulag

Linie - lína

Felder - reiti

Ministerpräsidenten - forsætisráðherra

dient - dýr

Clinton - Clinton

wußte - vissi

falls - ef

entstand - myndaðist

Herrn - herra

Autofahrer - bílstjóri

Information - upplýsingar

Erwartungen - væntingar

Sitz - sæti

definiert - skilgreindur

warf - kastaði

Fusion - sameining

Untersuchungen - rannsóknir

gaben - gáfu

verlor - missti

los - laus

daraufhin - þar á eftir

Zinsen - vextir

scheinen - virðast

Sowjetunion - Sovétríkin

Büro - skrifstofa

angenommen - tekið upp  
Ursache - orsök  
Steuern - skattar  
fühlen - finna  
Anlagen - eignir  
Jürgen - Jürgen  
Franzosen - Frakkar  
allzu - of mikið  
liege - liggur  
verteilt - dreift  
soviel - svo mikið  
Jelzin - Jelzin  
Landtag - landsþing  
Nürnberg - Nürnberg  
Ab - frá  
Bereichen - sviðum  
stammt - stafar  
Service - þjónusta  
künftigen - komandi  
Kino - kvikmyndahús  
Behörde - embætti  
gehandelt - hafði viðskipti  
Nutzung - notkun  
ausgerechnet - nákvæmlega  
Interview - viðtöl  
Wissen - þekking  
zuerst - fyrst  
aufgefordert - hvattur  
Gewerkschaft - stéttarfélag  
davor - áður  
Ausnahme - undantekning  
Erhöhung - hækkun



wächst - vex  
gearbeitet - unnið  
Rechte - réttindi  
eins - einn  
unterschiedlichen - mismunandi  
Walter - Walter  
geradezu - beint á  
wirft - kastar  
international - alþjóðlegt  
Zug - lest  
erreichte - náði  
Bedarf - þörf  
erlebt - upplifað  
teuer - dýrt  
Kritiker - gagnrýnendur  
Flucht - flóttinn  
Klage - kvörtun  
Änderungen - breytingar  
u. - o.fl.  
informiert - upplýst  
geschickt - snjall  
Gerhard - Gerhard  
erinnern - minnst  
Männern - karlmönnum  
Unternehmer - fyrirtækjumenn  
klingt - hljómar  
Hinweise - vísbendingar  
kräftig - kraftmikið  
fort - áfram  
rein - hreint  
eigenes - eigin  
Immer - alltaf

spät - seint

Eröffnung - opnun

Beratung - ráðgjöf

Franz - Franz

Gefängnis - fangelsi

städtischen - borgar-

angezeigt - sýndur

rasch - fljótt

vorgestellt - kynnt

erfüllen - uppfylla

freie - frjáls

fertig - tilbúin

Haushalt - heimilisfé

berücksichtigt - tekur tillit til

Dadurch - þar með

schlagen - sla

Direktor - stjórnandi

Realität - raunveruleiki

Falls - ef

B - B

Schreiben - ritun

Sender - útvarpsstöð

Provinz - svæði

Job - starf

festgestellt - staðfest

Standort - staðsetning

Beruf - starf

gestorben - látinn

voraus - á undan

gesucht - leitað

überwiegend - yfirvegaandi

Stellung - stöðu

Einigung - samkomulag  
Vorschläge - tillögur  
Texte - texta  
fühlt - finnst  
Schuld - sekta  
leichter - léttara  
vierten - fjórða  
Halbjahr - hálf árið  
Rücken - bak  
Innenminister - innanríkisráðherra  
Karten - kort  
halben - hálf  
betrachtet - metið  
schlug - lagði til  
geschehen - gerist  
Zeitraum - tímabil  
vermeiden - forðast  
stattfinden - fara fram  
prüfen - rannsaka  
unterdessen - á meðan  
ausländischen - erlendum  
vieler - margra  
Formen - formum  
Tore - markar  
starb - dó  
Regeln - reglur  
Einrichtungen - tækifæri  
Umfang - umfang  
fragen - spyrja  
Konflikt - átök  
Vereinigung - sameining  
Vier - fjögur

Je - hvort

Teilen - deila

Vorsitzenden - formaður

Voraussetzungen - forsendur

Plätze - stöður

beraten - ráðgjöra

Einwohner - íbúar

Verluste - tap

rechten - hægri

zugeordnet - tengdur

tausend - þúsund

gerechnet - reiknað

offenen - opið

warnte - var viðvart

verbessern - bæta

unterwegs - á leiðinni

führenden - leiðandi

Hauses - húss

Anbieter - birgir

übernimmt - tekur á sér

diskutiert - rætt

Herren - herrar

Anstieg - hækkun

ausländische - erlendir

Objekte - hlutir

Geschichten - sögur

versuchte - reyndi

bisherige - fyrrverandi

beschreibt - lýsir

Etwa - um

Hof - göngugarður

Serie - röð

allem - öllu

Unterschied - munur

weißen - hvítur

türkischen - Tyrkneska

Revolution - bylting

Personal - starfsfólk

hilft - hjálpar

Karl - Karl

Gründung - stofnun

Martin - Martin

verboten - bannað

verhindert - koma í veg fyrir

nahmen - tóku

Lust - langan

Schauspieler - leik

ari

Fahrt - ferð

Veranstalter - skipuleggjandi

begründet - ástæða

Wahlkampf - kosningarbaráttu

Auftritt - framkoma

guter - góður

gutes - gott

ARD - ARD

Dichter - ljóðskáld

Vorbild - fyrirmynd

finanziellen - fjármálalegur

Allianz - bandalag

zerstört - eyðilögð

hart - harður

rief - hrópaði

Einnahmen - tekjur  
ermöglichen - möguleika  
einig - sammála  
Beamte - embættismenn  
and - og  
gelingt - heppnast  
in erster Linie - fyrst og fremst  
Status - stöðu  
gefährdet - í hættu  
Vorteil - kostur  
Strukturen - strúktúr  
rechts - hægri  
staatliche - ríkis  
Kooperation - samvinna  
Spiele - leikir  
Kräfte - afl  
persönlich - persónulegur  
wachsen - vaxa  
Atmosphäre - lofti  
Landesregierung - landsstjórn  
wann - hvenær  
Angriff - árás  
Müller - Müller  
Regionen - svæði  
Dresden - Dresden  
besetzt - tekið  
technische - tæknilegur  
Plus - plús  
Darüber hinaus - þar að auki  
gesichert - tryggður  
besonderen - einkennilegt  
gehörte - heyrði til

verspricht - lofar

vergeben - veita

traf - rak

a - a

wonach - hvað eftir

Inhalt - efni

Vorhaben - áætlanir

plant - plant

Galerie - gallerí

Horst - Horst

Protest - mótmæli

Urlaub - frí

gelassen - látið eftir

Traum - draumur

Geben - gefa

steckt - stangast

Leuten - fólki

bestimmen - ákvarða

mehrfach - oft

Sollte - ætti

Tätigkeit - starfsemi

wesentlichen - aðallega

Josef - Josef

Alexander - Alexander

beteiligen - taka þátt

unabhängig - óháður

finanzielle - fjármál

Anwalt - lögmaður

Veranstaltungen - viðburðir

überraschend - óvænt

gescheitert - mistókst

offiziellen - opinber

pflegen - umsjón  
roten - rauður  
bildet - myndast  
solange - þar meðan  
Erfolge - árangur  
schließt - lokar  
Helmut - Helmut  
Innenstadt - miðbæ  
Junge - unglingur  
Mitteln - aðferðir  
Peking - Peking  
aufgebaut - byggt upp  
Zeitungen - dagblaði  
Becker - Becker  
politischer - pólitískur  
Wähler - kjósendur  
Software - hugbúnaður  
demnächst - fljótlega  
Konsequenzen - afleiðingar  
Wird - verður  
erzeugt - framleiða  
retten - bjarga  
unterschiedliche - mismunandi  
veröffentlicht - birt  
höchsten - hæstur  
stimmt - samþykkir  
Reaktion - viðbrögð  
Bernd - Bernd  
halte - held  
reduziert - minnkað  
moderne - nútíma  
mache - gera



M. - M.

Rückgang - lækkun

schwierig - erfiður

produziert - framleitt

Ausgaben - útgjöld

hört - hlustað

Kassen - sjóðir

Tokio - Tokyo

General - almennur

schloß - lokinn

Günter - Günter

deswegen - því miður

organisiert - skipulagt

ZDF - ZDF

Methode - aðferð

persönlichen - persónulegur

Sorge - áhyggjur

Sorgen - áhyggjur

verfolgt - eltað

Ungarn - Ungverjaland

Nato - NATO

Messe - málþing

israelischen - ísraelskur

vollständig - fullkominn

Figuren - myndir

kurzen - stuttur

Fest - hátíð

bosnischen - bosnverskur

welchen - hvaða

Angeklagten - sakborninga

Höhepunkt - hæð

künftige - komandi

finanziert - fjármagna

aktuelle - núverandi

zeigten - sýndu

bekannten - þekktur

spätestens - að síðasta skipti

Strategie - stefna

vorgeworfen - kæra

bemüht - reynir

sorgt - sér um

Rat - ráð

meinem - mínum

Neuen - nýju

Ostdeutschland - Austur-Þýskaland

gegenwärtig - núverandi

benötigt - þarfnast

Spur - spor

Ball - bolti

Finale - úrslitaleikur

keinem - engum

schöne - fallegur

reagiert - bregðast við

Manfred - Manfred

schüt

zen - vernda

Ernst - alvarlegur

stammen - stafa

Rande - jaðar

Schatten - skugga

verbessert - bætt

jüdischen - gyðinga-

positive - jákvæður

manchen - sumum  
entlassen - sagt upp  
Phase - fasa  
Vorgang - ferli  
Asien - Asía  
eng - þétt  
halbe - hálfa  
beziehungsweise - eða  
Vereinigten Staaten - Bandaríkin  
Gemeinschaft - sameinaður  
Abschnitt - hluti  
Verbrechen - glæpur  
dank - þökk  
Geist - andi  
tot - dauður  
eingeführt - sett  
berichten - segja frá  
anlegen - búa til  
Kirchen - kirkjur  
Funktionen - starfsemi  
Sanierung - endurnýjun  
Arbeitsplatz - vinnustaður  
Sieger - sigurvegari  
Aktionen - aðgerðir  
vorgelegt - lagt fram  
verabschiedet - samþykkt  
Wind - vindur  
vorbereitet - undirbúinn  
Fahrzeuge - ökutæki  
Kurse - námskeið  
untersucht - rannsakað  
durfte - átti að

u.a. - meðal annars

Maschinen - vélar

Unsere - okkar

ausgelöst - leyst

Indien - Indland

Haft - gæsluvarðhald

bewegt - hreyfð

Zweck - tilgangur

Währung - gjaldmiðill

bitte - væntumst

Jahrzehnten - áratugum

Wald - skógur

wichtigste - mikilvægasta

Zimmer - herbergi

Verlauf - framvinda

ausgesetzt - settur út

Prüfung - próf

Verwendung - notkun

kurze - stutt

Zunächst - fyrst

Blut - blóð

Anwendung - notkun

Anhänger - tilhengi

Aufnahme - upptaka

Sammlung - safn

benutzt - notaður

Angebote - boð

Einstellung - stilling

Umsetzung - framkvæmd

Dach - þak

Irak - Írak

gezwungen - þvingaður

Premiere - frumsýning

AP - AP

hoher - hærri

starten - byrja

Kasse - kassi

Nichts - ekkert

Hektar - hektar

persönliche - persónulegt

Paul - Pál

Termin - skil

gemeldet - tilkynnt

entwickelte - þróaðist

Tatsächlich - raunverulega

Kontakte - samband

anbieten - bjóða

Räume - rými

Abgeordnete - þingmaður

stellten - setti

Regierungschef - forsætisráðherra

menschlichen - manneskju-

Abbau - niðurbrot

meldete - tilkynnti

Ton - hljóð

Unfall - slys

Touristen - ferðamenn

englischen - enska

Abkommen - samkomulag

erfaßt - fangað

Solche - svona

Metern - metra

selbstverständlich - sjálfsagt

Stiftung - stofnun

Existenz - tilvera  
Zeugen - vitni  
Gold - gull  
Absicht - tilgangur  
Objekt - hlutur  
Anders - annað  
Angeklage - sakborninga  
Verbraucher - neytendur  
funktioniert - virkar  
Großen - stóra  
bestehenden - núverandi  
Einkommen - tekjur  
beider - báðum  
sinnvoll - skynsamlegur  
Abstimmung - atkvæðagreiðsla  
liefern - afhenda  
schafft - ná  
Ecke - horn  
Siemens - Siemens  
Gutachten - sérfræðingur  
Version - útgáfa  
Kennzeichen - einkenni  
Konferenz - fundur  
Pariser - París  
Bundesliga - þýska deildin  
erhebliche - miklar  
erfolgen - fara fram  
traditionellen - hefðbundinn  
Dialog - samræður  
Dutzend - tylft  
abhängig - háð  
hängen - hanga

ausgegeben - gefinn út

Bedenken - áhyggjur

ergibt - gefur

einschließlich - innifalið

Konkurrenten - keppinautar

Iran - Íran

vermutet - grunað

aufnehmen - taka upp

verzichtet - afhenda

bundesweit - í öllu landi

bekannte - þekktur

betroffenen - fyrirbærir

befürchten - óttast

Bekl - ásökun

Anerkennung - viðurkenning

Ehe - Giftermála

liest - Lesur

Gast - Gestur

damaligen - þáverandi

Wiener - Vínneskur

genügend - Nóg

ersetzt - Skipt

Vereine - Félagar

beobachtet - Athugar

notwendigen - Nauðsynlegur

verdienen - Þjálf

niemals - Aldrei

Brand - Eldur

verstanden - Skilja

stolz - Stoltur

reagieren - Bregðast við

Laufe - Hlaup

schönen - Fagur  
vorgenommen - Unnið  
erhoben - Reist  
Spuren - Slóðir  
mitten - Miðju  
Reformen - Umbætur  
erschien - Tók sér stað  
Mut - Kappi  
grünen - Grænn  
Christian - Kristinn  
verliert - Missir  
Anna - Anna  
Aussicht - Útsýni  
andererseits - Hins vegar  
Staates - Ríkis  
Charakter - Einkenni  
Spiegel - Spegill  
Analyse - Greining  
Kapital - Fjármagn  
Organisationen - Stofnanir  
Beschäftigung - Atvinna  
Herzen - Hjörtum  
einiges - Eitthvað  
Landwirtschaft - Landbúnaður  
bedroht - Ógnaður  
linken - Vinstri  
Deutscher - Þjóðverji  
Russen - Rússar  
Derzeit - Í augnablikinu  
stellvertretende - Staðgengill  
eingeladen - Boðaður  
verlangen - Krefjast



langem - Löngu  
Stadtrat - Borgarstjórn  
Beiträge - Greinar  
erkannt - Viðurkenna  
historische - Sagnfræðilegt  
Zuschauern - Áhorfendum  
trug - Bar  
Afrika - Afríka  
Schritte - Skref  
höchste - Hæsta  
Mord - Morð  
Dortmund - Dortmund  
Studium - Nám  
erläutert - Útskýrir  
Alltag - Daglegt líf  
Teilnahme - Þátttaka  
befürchtet - Bælir sig  
geschafft - Náð  
Betrag - Uppspretta  
Nachmittag - Síðdegis  
solches - Slíkt  
Betroffenen - Hugsað um  
ausdrücklich - Útskýrt  
jenen - Þeim  
präsentieren - Kynna  
Bildern - Myndum  
Fläche - Svæði  
Berichte - Skýrslur  
Wiesbaden - Wiesbaden  
klassischen - Klassískur  
heftig - Harkalegur  
äußerte - Birti

Gewinne - Hagnaður  
Gesprächen - Samtölum  
klare - Greinilegt  
umgesetzt - Framkvæmt  
Justiz - Réttarfar  
soweit - Allt til þessa  
wiederholt - Endurtekinn  
Bislang - Hingað til  
durchsetzen - Setja í gegn  
ausreichend - Nóg  
endet - Endar  
Atlanta - Atlanta  
holen - Sækja  
Abstand - Fjarlægð  
geprägt - Áhrif  
Nation - Þjóð  
Meer - Sjór  
Berlins - Berlín  
keinerlei - Engin  
aufgerufen - Kallað  
Mitgliedern - Meðlimir  
gewisse - Viss  
Programme - Forrit  
Musiker - Tónlistarmenn  
Unabhängigkeit - Sjálfstæði  
einsetzen - Nota  
Aufträge - Fyrirspurnir  
Pflege - Umönnun  
Management - Stjórnun  
behaupten - Fullyrða  
Bier - Bjór  
gewinnt - Vinnur

Verbesserung - Bæting  
Jahresende - Loka ársins  
belegt - Nánast  
besseren - Betri  
Nachrichten - Fréttir  
beschrieben - Lýst  
Zuge - Til  
SAP - SAP  
Saal - Salur  
Berufung - Kalli  
schwarze - Svartur  
Farbe - Litur  
Georg - Georg  
Konzert - Tónleikar  
Umfeld - Umhverfi  
gelernt - Lært  
Besitz - Eign  
Wand - Veggur  
Anforderungen - Kröfur  
Kabinett - Skápur  
Kosovo - Kosovo  
Sachsen - Saxland  
Pause - Páska  
erstes - Fyrsta  
Waren - Vörur  
Landgericht - Dómstóll  
Händen - Höndum  
Integration - Innleiðing  
fuhr - Keyrði  
gebeten - Beðinn  
gering - Lágvær  
Vorlage - Forsenda

New Yorker - New Yorker

www - www

Schloß - Kastala

zuständigen - Ábyrg

Risiken - Áhættur

sämtliche - Allir

gelegen - Staðsett

Aufklärung - Upplýsingar

Fünf - Fimm

Daher - Þar af leiðandi

erleben - Upplifa

Pflanzen - Plantur

spüren - Finna

feiern - Fagna

schwerer - Þyngri

draußen - Úti

Beweis - Sönnun

Gewicht - Þyngd

umgerechnet - Endurtekið

Europäischen Union - Evrópusambandið

lagen - Leggja

Fonds - Styrktarféarmagn

Kompromiß - Samkomulag

handeln - Handla

Training - Þjálfun

Kunde - Viðskiptavinur

geschlagen - Slasinn

hinweg - Yfir

Hochschulen - Háskólar

Verhältnisse - Hlutföll

gelte - Gildir

Gesundheit - Heilsa

Nachricht - Skilaboð

Mein - Mín

junger - Ungur

Kapitel - Kaflar

fördern - Styðja

Kamera - Myndavél

greifen - Grípa

hierzulande - Hér á landi

normalen - Venjulegt

Augenblick - Augnablik

Waigel - Waigel

werfen - Kasta

Verletzungen - Sár

Äußerungen - Útskýringar

Tausende - Þúsundir

begleitet - Fylgt

üblichen - Venjulegur

Materialien - Efni

Blatt - Lauf

Bereiche - Svæði

Abteilung - Deild

Arbeitsschritt - Vinnustaða

erzählen - Segja

dauern - Varir

Heinrich - Heinrich

belastet - Áhyggja

Verträge - Samningar

Wetter - Veður

Keller - Kjallari

Farben - Litir

entlang - Löngs

begründete - Ástæða  
Welche - Hvaða  
fielen - Féll  
Vereinbarung - Samkomulag  
Währungsunion - Gjaldmiðilssamband  
Zugleich - Sömuleiðis  
Sprecherin - Talskona  
Führer - Leiðtogi  
Gegenwart - Nútíma  
Erste - Fyrst  
zusätzlichen - Aukalega  
Londoner - London  
angewiesen - Háður  
Kriterien - Viðmið  
Kurz - Stutt  
hergestellt - Framleitt  
vereinbart - Samið  
lasse - Leyf  
Ihren - Þína  
Ministerium - Ráðuneyti  
Pfund - Pund  
schlechte - Slæm  
Kanada - Kanada  
Vereinten Nationen - Sameinuðu þjóðirnar  
Bundesbank - Bandaríkjabankinn  
Dividende - Deila  
investiert - Investerar  
italienische - Ítalskur  
Gut - Gæði  
Südafrika - Suður-Afríka  
Gestern - Gær  
getragen - Borið

profitieren - Hagnast  
japanische - Japönsk  
Internationalen - Alþjóðlegt  
geprüft - Staðfest  
sparen - Spara  
Systems - Kerfið  
Stadtteil - Borgarhluti  
hauptsächlich - Aðallega  
Robert - Robert  
versichert - Tryggður  
vorgeschlagen - Mælt með  
hinein - Inn í  
Co - Saman  
Brasilien - Brasilía  
späten - Seint  
Gesetze - Lög  
Neues - Nýtt  
irgendwann - Einhvern tímann  
Nordrhein-Westfalen - Norður Rín-Vestfalía  
unseres - Okkar  
Maschine - Vél  
ostdeutschen - Austurþýska  
beobachten - Fylgjast með  
Typ - Tegund  
Seele - Sál  
Not - Nauðsyn  
Dienstleistungen - Þjónusta  
Bord - Borð  
rechtzeitig - Á tíma  
BMW - BMW  
zuviel - Of mikið  
Zentimeter - Sentímetri

katholischen - Katólska

Später - Síðar

Ereignisse - Atburðir

offene - Opin

Identität - Sjálfsvitund

folgte - Fylgdi

Bahnhof - Lestarstöð

hielten - Helst

allenfalls - Ef svo er

spanischen - Spænska

chinesischen - Kínverska

Anfrage - Fyrirspurn

serbischen - Serbneska

Produkt - Vöru

Australien - Ástralía

A. - A.

Landschaft - Landslag

Regierungen - Ríkisstjórnir

Niedersachsen - Niðursaxland

Schmidt - Schmidt

beschäftigen - Leysa

Große - Stórt

Vorteile - Kostir

leiden - Líða

arbeitete - Starfaði

bayerische - Bæjarlæknir

passieren - Koma fyrir

Regie - Leikstjórn

Eigentlich - Eiginlega

übrig - Afgangs

kleines - Lítið

höchstens - Hámark



Bemühungen - Árangursríkar

Märkte - Markaðir

wert - Virði

Pfarrer - Prestur

ungefähr - Um það bil

zentrale - Miðstöð

warnt - Varnar

beinahe - Nánast

Microsoft - Microsoft

vor Ort - Á staðnum

Mischung - Blanda

desto - Því

Vorgehen - Háttsemi

Oper - Opera

zentralen - Miðstöðvar

sowieso - Þannig

liefert - Framleiðir

ruft - Kallar

Niemand - Enginn

Weltmeister - Heimsmeistari

Kern - Kjarni

Beziehung - Samband

jüngste - Yngsti

aufmerksam - Athygli

seitdem - Síðan

Reisen - Ferðir

führten - Leiddi

Arbeitsmarkt - Vinnumarkaður

Fuß - Fæti

bleibe - Held

leer - Tómt

Beobachter - Vottur

vermitteln - Miðla  
Republikaner - Lýðræðisflokkurinn  
Verteidigung - Vörn  
überrascht - Óvænt  
unverändert - Óbreytt  
Werken - Verkin  
klein - Lítið  
Manche - Sumir  
öffnen - Opna  
schätzt - Metur  
Bus - Strætisvagn  
Toten - Dauðir  
zogen - Dró  
mancher - Sumur  
besitzen - Eiga  
Hotels - Hótel  
Rebellen - Uppreistar  
Ausgleich - Jafnvægi  
gefeiert - Fagnað  
Ereignis - Atburður  
Benutzer - Notandi  
erhöhte - Hækkaði  
Reuter - Reuter  
Methoden - Aðferðir  
Feuerwehr - Eldvarnardeild  
angegeben - Tilgreint  
Darin - Í því  
Reihen - Raðir  
erzielte - Náði  
WM - HM  
übernahm - Tók við  
Abschied - Afsökunarorð

behalten - Hafa áfram  
Lande - Landi  
nationale - Þjóðar  
entscheidenden - Ákvarðandi  
wartet - Bíður  
israelische - Ísraelskt  
Universitäten - Háskólar  
Stärke - Styrkur  
nunmehr - Núna  
gelegentlich - Af og til  
anzeigen - Sýna tilkynningu  
verändern - Breyta  
türkische - Tyrkneska  
Bäume - Tré  
finanzieren - Fjármagna  
Britten - Bretar  
gerät - Fór  
selben - Sama  
Ihrer - Þinni  
Vortrag - Fyrirlestur  
Kommunikation - Samskipti  
bedeuten - Þýðir  
halt - Haltu  
IG Metall - IG Metall  
Analysten - Greinargerðarmenn  
Hongkong - Hong Kong  
schlechter - Verra  
Vorbereitung - Undirbúningur  
Davon - Af því  
Katastrophe - Hörmungur  
getrennt - Aðskilinn  
Figur - Mynd

derart - Slíkt  
Schlüssel - Lykill  
Stücke - Bútur  
Bündnis - Samningur  
geschieht - Gerist  
Liter - Lítrar  
in Kraft - Í gildi  
Mauer - Múr  
Erkenntnis - Skilningur  
paßt - Passar  
Kongreß - Þing  
Hoffnungen - Vonir  
späteren - Síðar  
Marke - Merki  
Kenntnis - Þekking  
Mannes - Manns  
Umständen - Kringumstæðum  
greift - Grípur  
saß - Settist  
Details - Smáatriði  
unmöglich - Ómögulegt  
Nachrichtenagentur - Fréttastofa  
fragte - Spurði  
gewiß - Viss  
Belastung - Álag  
namens - Kölluð  
beweisen - Sanna  
verfügen - Ráða  
Anschlag - Árángur  
Gebieten - Svæðum  
zahlt - Greiðir  
Kaum - Varla

höchst - Í mesta lagi

Pressekonferenz - Fréttaráðstefna

falschen - Rangt

Bundesländer - Teymi

langfristig - Langtíma

schlechten - Slæmur

Lösungen - Lausnir

gestartet - Hefur hefjast

Andererseits - Hins vegar

konkrete - Ákveðinn

Hat - Höfuð

Fortsetzung - Framhald

Bundesrat - Bandaríkjastjórn

Gesellschaften - Samfélag

Tendenz - Tendens

falsche - Rangt

lehnte - Hneigðist

zuständige - Ábyrg

Helden - Hetjur

sichtbar - Sjáanlegur

Aufmerksamkeit - Athygli

setzten - Settu

Stefan - Stefan

Regen - Rigning

vorne - Fremst

lief - Rennandi

geboten - Boðið

solch - Slíkur

Genehmigung - Leyfi

Milliarde - Milljarður

dauern - Varir

häufiger - Oft

Kilogramm - Kíló  
Bereitschaft - Tilbúinn  
Meine - Mínar  
Besitzer - Eigandi  
eigentliche - Raunverulegur  
Partie - Partí  
Elisabeth - Elisabeth  
Magistrat - Magistrat  
Unser - Okkar  
doppelt - Tvöfaldur  
Auseinandersetzungen - Deilur  
dich - Þér  
Kollege - Samstarfsmaður  
militärischen - Hermann  
ältere - Eldri  
fürchten - Óttast  
Problemen - Vandræðum  
Arten - Tegundir  
diejenigen - Þeir  
Holz - Viður  
Erweiterung - Útþensla  
Denken - Hugsun  
Bewertung - Mat  
deutliche - Skýrt  
Europäischen - Evrópskum  
entscheidende - Ákvarðandi  
Spielen - Leika  
Landkreis - Hérað  
Düsseldorfer - Düsseldorfer  
informieren - Upplýsa  
geringer - Minni  
Jede - Hver

Bundesländern - Teymi  
Aufgrund - Vegna  
Variante - Breyting  
Schwester - Systir  
Aufsichtsrat - Eftirlitstjórn  
festlegen - Ákveða  
fortgesetzt - Haldið áfram  
Beteiligten - Aðilar  
Bürgern - Borgurum  
Schäden - Skaði  
Sind - Eru  
nein - Nei  
betreiben - Drif  
positiven - jákvæður  
neuen Bundesländern - Nýjum þjóðverjalöndum  
übergeben - Gefa yfir  
Frankreichs - Frakklands  
Internationale - Alþjóðlegt  
Zeitschrift - Tímarit  
Mitteilung - Tilkynning  
Lehre - Náms  
gefördert - Styrkt  
kleinere - Minni  
geeignet - Hæfur  
Weihnachten - Jól  
Umfrage - Kannanir  
Mieter - Leigjandi  
halb - Hálf  
Berg - Fjall  
Kroatien - Króatía  
Herbert - Herbert  
nochmals - Aftur

registriert - Skráður

Tempo - Hraði

Spannung - Spenna

Klima - Loftslag

Alten - Eldra

allgemeine - Almennur

See - Sjór

Bewerber - Umsöfnuður

irgendwie - Hvernig sem er

Freundin - Vinkona

Pflicht - Skylda

erweitert - Stækkaði

Papst - Páfagaukur

Widerspruch - Mótmæla

teilnehmen - Taka þátt

Trennung - Aðskilnaður

welchem - Hvaða

erstellt - Búið til

Nase - Nef

erklärten - Lýstu

unterscheiden - Aðgreina

sicherlich - Vissulega

Schulden - Skuldir

senken - Lækkandi

Herzog - Hertogi

entscheidend - Ákvarðandi

Stoff - Efni

gerecht - Réttlát

VW - VW

besucht - Heimsótt

enttäuscht - Áfallinn

Architekten - Arkitektar



Anzeige - Auglýsing

Überlegungen - Þessrar hugsanir

festen - Viss

hessischen - Hessen

stiegen - Steig

ersetzen - Skipta út

Aktionäre - Hlutfélagar

verhandelt - Samkoma

zweiter - Annar

sorgte - Áhyggja

Otto - Otto

Privatisierung - Persónuleg eign

Auftakt - Hefst

zweier - Tvö

richtet - Stýra

Einheiten - Einingar

Versuche - Tilraunir

Zellen - Frumur

Mengen - Magn

beziehen - Getum við

führende - Leiðandi

Schiff - Skip

umfaßt - Inniheldur

Inszenierung - Framsetning

Begegnung - Móti

ähnliche - Líkar

Großteil - Stór hluti

Theorie - Kenning

Gerhard Schröder - Gerhard Schröder

denke - Hugsá

vermittelt - Miðlað

in Sachen - Varðandi

demokratischen - Lýðræðislegur

Zürich - Zürich

Stellungnahme - Skýrsla

welches - Hvaða

erschossen - Skotið

gekauft - Keyptur

Maß - Mæli

Dienste - Þjónusta

gesperrt - Lokað

Gestalt - Mynd

Stein - Steinn

Neubau - Nýbygging

weisen - Beita

harten - Harður

forderten - Krafa

feiert - Afhjúpa

extrem - Mjög

allgemein - Almennt

Diesen - Þessum

voran - Á undan

Versorgung - Framboð

Eis - Ís

billiger - Bill

überprüfen - Athuga

Mannheim - Mannheim

betrifft - Snertir

verwies - Vísaði

Demonstranten - Mótmælendur

minus - Mínus

mögen - Hafa áhuga á

Notwendigkeit - Nauðsyn

überlassen - Yfirgefa

lædt - Hleður  
schicken - Senda  
vorhandenen - Til  
notwendige - Nauðsynlegt  
Foto - Mynd  
Bezeichnung - Heiti  
finanziell - Fjármála  
Dank - Þökk  
Schneider - Skreyting  
ehe - Fyrir  
Image - Mynd  
Belgien - Belgía  
gefährlich - Hættulegt  
betrieben - Rekið  
Freiburg - Freiburg  
Steigerung - Hækkun  
durchschnittlich - Meðal  
Schwerpunkt - Miðpunktur  
baut - Byggir  
elektronischen - Rafmagn  
Rußlands - Rússlands  
Dokumentation - Skjölun  
Ablehnung - Hafna  
dargestellt - Sýn  
geklärt - Skýrð  
Brücke - Brú  
dreißig - Þrjátíu  
Bewußtsein - Meðvitund  
glücklich - Hamingjusamur  
alleine - Ein  
Einstellungen - Stillingar  
ferner - Svo lengi

gewachsen - Vaxið  
empfiehlt - Mælir með  
errichtet - Reist  
egal - Jafn  
legten - Lagði  
Einstieg - Byrjun  
beteiligten - Aðilar  
Osteuropa - Austur-Evrópa  
scheinbar - Sýnilega  
Reich - Ríki  
kostenlos - Ókeypis  
Anteile - Hlutdeildir  
älteren - Eldri  
geriet - Gerðist  
Ärger - Ergerð  
Länge - Lengd  
Verzicht - Afburður  
Elemente - Stöðuleiki  
gesorgt - Hagað  
Menschenrechte - Mannréttindi  
weiße - Hvítur  
Gestaltung - Hönnun  
Teams - Lið  
gebildet - Myndað  
ruhig - Kyrr  
Premierminister - Forsætisráðherra  
kurzfristig - Skammtímabundið  
Jerusalem - Jerúsalem  
Geräte - Tæki  
Mund - Munn  
Lafontaine - Lafontaine  
Vereins - Félagi

gefahren - Fara

Früher - Áður

Jugoslawien - Júgóslavía

L - L

jenseits - Yfir höfuð

wechseln - Skipta

versuchten - Reynir

sank - Sökk

samt - Samt

polnischen - Pólskur

Autobahn - Hraðbraut

grüne - Grænt

gehörten - tilheyra

Herkunft - uppruni

Rückzug - afturköllun

David - Davíð

Potsdam - Potsdam

Hinzu - því við

Bill Clinton - Bill Clinton

Garten - garður

betragen - belgja

dpa-AFX - dpa-AFX

diskutieren - ræða

Architektur - arkitektúr

sterben - deyja

Teufel - djöfull

Kommunisten - kommúnistar

erzielen - ná

Verteidigungsminister - varnarmálastjóri

Fahrzeug - farartæki

Bestand - fjöldi

Moderne - nútíma

John - Jóhann

Institutionen - stofnanir

Viel - mikið

womöglich - mögulega

Lauf - hlaup

beschränkt - takmarkað

Glas - glas

aufgehoben - afnumið

Szenen - sýningar

wahr - satt

lebenden - lifandi

auftreten - birta sig

Vorfeld - undan

ansonsten - annars

Transport - flutningur

zeichnet - teiknar

Strafe - refsing

hinten - aftur

jetzigen - núverandi

neuesten - nýjasta

Bett - rúm

bestätigen - staðfesta

gesunken - lækja

erhielten - fengu

Parteitag - flokksþing

Krieges - stríðs

Verbot - bann

Beispiele - dæmi

sahen - sá

Sendung - útsending

verbreitet - dreifð

erfolgreichen - heppnað

Vielmehr - heldur  
Eintritt - komu  
gezahlt - greiddi  
Belgrad - Belgrad  
kümmern - sækja um  
zustande - til  
Durchschnitt - meðaltal  
Vordergrund - forgrunnur  
antreten - taka til  
teurer - dýrari  
Solidarität - samstaða  
steigern - auka  
wünschen - óska  
Philosophie - heimspeki  
gesetzlichen - löglegur  
Ganze - allt  
Türen - hurðir  
US-Dollar - Bandaríkjadalur  
Alfred - Alfred  
riesigen - risavaxin  
vergeblich - tilgangslaus  
zumeist - yfirleitt  
konzentrieren - einbeita  
Maler - málarar  
Manchmal - stundum  
raus - út  
schlicht - einfalt  
bereitet - undirbýr  
Hochschule - háskóli  
Bundestrainer - landsliðstjóri  
veranstaltet - skipulagt  
unklar - óljóst

Vorgänge - ferli  
großem - miklu  
Perspektive - sjónarhorn  
bewertet - metið  
Kaiser - keisari  
breit - breiður  
lehnt - hafnar  
üblich - venjulegur  
Signal - merki  
maximal - hámarks  
Klinik - klinik  
Käufer - kaupandi  
Dame - dama  
entschlossen - ákveðinn  
reagierte - svaraði  
einziger - einn  
bestehe - standi  
Auflösung - upplausn  
Forum - spjallborð  
brachten - komu  
Beine - fætur  
Küche - eldhús  
Glauben - trúa  
schwierigen - erfiður  
Customizing - sérsniðin  
gelöst - leyst  
Griff - handfang  
wahren - sannur  
Züge - lest  
akzeptieren - samþykkja  
gemeint - ætlað  
Betreuung - umsjón



gestalten - móta

betrug - hafði

inneren - innra

erteilt - veitt

Ausschuß - nefnd

dreimal - þrisvar

Dax - Dax

Gedichte - ljóð

investieren - fjárfesta

verhaftet - handtekinn

Yen - Yen

sowjetischen - sovétzskur

Mexiko - Mexíkó

vorigen - fyrra

abends - kvölds

Palästinenser - Palestínumaður

menschliche - mannlegur

erwiesen - sannað

bot - bauð

Hauptversammlung - aðalfundur

innen - innan

Dänemark - Danmörk

militärische - her

Argument - rök

Verantwortlichen - ábyrgðaraðilar

Haut - húð

Angeklagte - ákærður

Aufwand - kostnaður

reine - hrein

Distanz - fjarlægð

einstellen - setja

Betrieben - rekstur

Zuvor - áður  
RTL - RTL  
Konjunktur - hagkvæmni  
Bernhard - Bernhard  
irgendwo - hvar  
Park - garður  
sagten - sögðu  
Damen - dömur  
unterschiedlich - mismunandi  
offizielle - opinber  
umstrittenen - umdeildur  
harte - harður  
Beschäftigte - starfsmenn  
Amtszeit - embættistími  
gesellschaftlichen - félagsleg  
laufende - virk  
Hinter - aftur  
Konto - reikningur  
International - alþjóðlegur  
Ursachen - orsakir  
im übrigen - annars  
vorn - fram  
ausgezeichnet - frábær  
gelesen - lesið  
teilen - deila  
akzeptiert - samþykktur  
absolut - alger  
bestellt - pantað  
verweist - vísa  
viele - mikið  
Überzeugung - sannfæring  
Vermögen - fjármunur

Politikern - stjórnámálamenn

schnellen - hraðar

denkbar - hugsanlegur

Fotos - myndir

gemessen - mælt

freuen - gleðja

Sprung - skokk

stimmen - atkvæði

reichlich - nægur

Restaurant - veitingastaður

gestrichen - strikað

gewarnt - varnað

achten - passa að

abgeben - skila

Friedrich - Friedrich

Akten - skjöl

Küste - strand

wirtschaftlich - hagkvæmlega

jüngst - nýlega

berufen - nefndur

schnelle - hröð

Briefe - bréf

räumte - viðurkenna

Kaffee - kaffi

Gelder - peningar

Symbol - tákn

Gebühren - gjöld

kleineren - minni

Europäer - Evrópubúi

Johann - Jóhann

Interessenten - áhugamenn

entscheidet - ákveður

teilt - skipta

Italiener - Ítölskum

Parameter - atriði

Freunden - vinir

verschwunden - horfinn

stecken - stungið

garantiert - tryggt

Zuwachs - aukning

Gerechtigkeit - réttlæti

Rand - jaðar

Angestellten - starfsmönnum

Haushalte - heimilum

weltweiten - heimsvísan

ausgestattet - útbúið

Club - klúbbur

nieder - niður

bestehende - núverandi

einfache - einfalt

geschätzt - metið

UNO - Sameinuðu þjóðirnar

B. - B.

Moskauer - Moskvufólks

Spekulationen - spekúla

nachmittag - síðdegis

produzieren - framleiða

Ebenso - Eins og

Mühe - mæða

Phantasie - ímyndun

Berater - ráðgjafar

Medizin - lyfjafræði

geleistet - gerð

stößt - rekstur

Tode - dauða

teil - hluti

vorwiegend - helst

konzentriert - einbeitt

Umweltschutz - umhverfisvernd

vgl - sjá sbr.

freiwillig - sjálfbóðaliður

verursacht - orsakar

H. - H.

Alte - gamall

Steuerreform - skattabreytingar

FR - FR

Hafen - hafnir

allmählich - smám saman

von Anfang an - frá byrjun

Wirtschaftsminister - viðskiptaráðherra

überzeugen - sannfæra

Kurden - kúrdar

teils - hluta

Diskussionen - umræður

Vorgänger - forveri

Konzentration - samþrenging

verschiedener - mismunandi

Jahrzehnte - áratugir

veröffentlichten - birti

begeistert - heillaður

beenden - lokið

Richard - Richard

Tagesordnung - dagsskrá

Fleisch - kjöt

Barcelona - Barcelona

Schnitt - klipping

Drogen - vímuefni  
mitgeteilt - tilkynnt  
leitet - stjórnar  
nachts - nætur  
Anwohner - íbúar  
Export - útflutningur  
Regel - regla  
mittels - með  
besuchen - heimsækja  
Handlung - aðgerð  
erworben - keyptur  
brach - brotnaði  
breiten - breiða  
Gerät - tæki  
Ohren - eyru  
konkreten - ákveðinn  
Würde - dýrð  
gäbe - gæti  
Ablauf - framkvæmd  
fließen - flæði  
Bezug - tenging  
Ukraine - Úkraína  
Eingang - innritun  
entschied - ákveðinn  
Flugzeug - flugvél  
Erkenntnisse - skilningur  
Stock - stokkur  
aussehen - líta út  
froh - hamingjusamur  
treibt - þrýstir  
Haben - eiga  
einfachen - einfaldur

gepflegt - umsjón  
gestanden - standa  
beitragen - stuðla  
Zähler - teljari  
beantragt - beðið um  
Gefühle - tilfinningar  
ergab - leiddi til  
Wesen - eðli  
betreibt - rekur  
brauche - þarf  
überprüft - yfirfarað  
Auflage - útgáfa  
besetzten - upptekinn  
Erinnerungen - minningar  
Jazz - jazz  
untergebracht - hýstur  
Stern - stjarna  
Mangel - skortur  
interessant - áhugavert  
Tasche - taska  
Scharping - Scharping  
verschoben - færð  
Hund - hundur  
Barbara - Barbara  
volle - fullt  
melden - tilkynna  
d.h. - það er að segja  
Demonstration - mótmæli  
weshalb - af hverju  
berühmten - frægur  
Dokument - skjal  
Öl - olía

EU-Kommission - Evrópusambandið

anerkannt - viðurkenna

genannten - nefnt

berichteten - sögðu frá

echte - raunverulegur

DW - þýska samskipti

reduzieren - draga úr

Bundes - ríkis-

komplett - fullkominn

Verbindungen - tengsl

Mainz - Mainz

sprachen - tala

fliegen - fljúga

lieben - mest

folgende - næsti

Maßnahme - aðgerð

Konzerns - samstarf

Gemeinderat - sveitarstjórn

Hinsicht - tillit

benutzen - nota

richten - rétta

Mehrere - margir

Adresse - heimilisfang

Asylbewerber - flóttamaður

eine Reihe von - fjöldi af

Ludwigsburg - Ludwigsburg

Meldung - tilkynning

Modelle - módel

Schließung - lokun

Umbau - endurgerð

speziell - sérstaklega

Vaters - föður



verlangte - krafðist  
Fachleute - sérfræðingar  
Chaos - kaos  
Zehn - tíu  
abgesehen - óháð  
auf jeden Fall - í hvert skipti  
Reaktionen - viðbrögð  
monatlich - mánaðarlega  
Operation - aðgerð  
geäußert - tjáð  
hinnehmen - samþykkja  
gebraucht - notaður  
Krankenkassen - sjúkrasjóðir  
fünfzig - fimmtíu  
bestand - tilvist  
Report - skýrsla  
Türken - Tyrkir  
Kroaten - Króatar  
dachte - hugsaði  
verbindet - tengir  
Papiere - skjöl  
Liga - deild  
Mir - mér  
Kombination - sameining  
Studien - rannsóknir  
Maße - mælikvarði  
einerseits - annaðhvort  
Büros - skrifstofur  
Entwicklungen - þróun  
scharf - skörp  
wissenschaftlichen - vísindalegur  
teure - dýrt

ausgebaut - útþenslað

teuren - dýr

Gremium - nefnd

Bildschirm - skjár

Eigenschaften - eiginleikar

Zum Beispiel - Til dæmis

Staatsanwalt - saksóknari

Geschwindigkeit - hraði

optimistisch - bjartsýnn

innere - innri

überlegen - íhuga

hoffe - vona

dir - þér

Sätze - setningar

gefaßt - festur

anhand - með því að nota

formuliert - formúlerað

Chinas - Kína

räumt - ræðir

Ehefrau - eiginkona

gewissen - ákveðinn

morgens - morgna

erfassen - skrá

J. - J.

Stars - stjörnur

Absatz - kaup

Sturm - stormur

begrenzt - takmarkað

im Gegensatz zu - í andstöðu við

Eigentümer - eigandi

klagt - kvarta

löst - leyst

Staatssekretär - ríkisráðherra  
Ihrem - þínum  
Militärs - her  
finde - finn  
Aufstieg - uppgangur  
Gebiete - svæði  
Genossen - félagar  
Kinkel - Kinkel  
Rente - öldun  
kommende - næstum  
Marktanteil - markaðshlutdeild  
Ware - vöru  
kämen - koma  
ergänzt - bæta við  
Genf - Genf  
gestaltet - mótað  
normale - venjulegt  
Katalog - blöð  
stunden - stöndum  
heutige - dags  
Veränderung - breyting  
Systeme - kerfi  
vierte - fjórða  
Datum - dagsetning  
Arbeitsplätzen - vinnustaðir  
Finger - fingur  
Zufall - tilviljun  
Wolf - úlfur  
Standard - staðall  
Griechenland - Grikkland  
Rechtsanwalt - lögfræðingur  
Unterschiede - mismun

verschwinden - hverfa

betreut - umsjón

demnach - þess vegna

Dokumente - skjöl

Armut - fátækt

verfolgen - elta

erfolgreiche - velgengt

Gebrauch - nota

Steuer - skattur

Prag - Prag

zurückzuführen - rekja til baka

hinterher - eftir

S - S

Kampagne - herferð

Tanz - dans

bezieht - varðar

Geburt - fæðing

existiert - til

startet - hefst

Hermann - Hermann

Geheimnis - leyndarmál

Ansprüche - kröfur

Arm - örmagna

Lange - langur

wirkte - hafði áhrif

Rudolf - Rudolf

Arme - örmagna

treiben - knýja

Umzug - flutningur

Verletzung - meiðsla

Lasten - byrði

lässt - leyfa

Theo Waigel - Theo Waigel

Premier - forsætisráðherra

Scheitern - misheppnað

unterzeichnet - undirritað

Muster - sýni

Lufthansa - Lufthansa

befand - staðfest

Sicherung - trygging

abgegeben - skilað

gewünschten - óskað

jahrelang - í mörg ár

aufgegeben - gefið upp

abgebaut - brotið niður

Masse - massa

Abzug - afskot

begrüßt - heilsar velkominn

käme - myndi koma

zitiert - vitnað

drücken - þrýsta

niedriger - lægri

kurzer - styttra

kontrolliert - stjórnað

Radio - útvarp

verlegt - flutt

freut - gleður

Anschließend - þá á eftir

erheblichen - mikinn

versprochen - lofað

spezielle - sérstakur

fünften - fimmti

breite - breiður

Verlängerung - framlenging

Angehörigen - skyldmenn  
Star - stjarna  
Gegend - svæði  
direkten - bein  
Karte - kort  
Schätzungen - áætlanir  
letzter - síðasti  
erinnerte - minnti  
Instituts - stofnunar  
Generalsekretär - almannavörður  
schauen - horfa  
seinerzeit - á sínum tíma  
Turnier - mót  
leichte - létt  
i - ég  
Technologie - tækni  
Ost - austur  
Profis - fagmenn  
Kiel - Kiel  
Genau - nákvæmlega  
engen - þröngur  
absolute - algildur  
Fritz - Fritz  
Handeln - aðgerð  
Aufschwung - uppgangur  
Vertretern - fulltrúum  
Nazis - nazistum  
Wilhelm - Wilhelm  
aufgestellt - sett upp  
Kilometern - kílómetrum  
gesteigert - aukið  
Unterdessen - á meðan

Minus - mínus

Zentrale - miðstöð

Paar - pari

Religion - trú

Seitdem - síðan

österreichischen - austurrískum

Beifall - handklappi

Merkmale - einkenni

Grundstück - fasteign

TAGESSPIEGEL - TAGESSPIEGEL

halbes - hálfur

Tschetschenien - Tsjetsjeníu

Sarajewo - Sarajevo

Kurt - Kurt

Herrschaft - vald

verbinden - tengja

wissenschaftliche - vísindaleg

Tier - dýr

gesenkt - lækkað

Verteidiger - vörnaraðili

Öffnung - opnun

drohen - ógna

einziges - eitt aðeins

umgekehrt - afturábak

Konflikte - átök

Ähnlich - svipað

Baum - tré

Kapitän - skipstjóri

planen - skipuleggja

U - U

ots - ots

betrachten - betrakta

Front - fram  
geliefert - afhent  
Gastgeber - gestgjafi  
entsprechen - samsvara  
Angelegenheit - mál  
Stadion - leikvangur  
trennen - aðskilja  
lebte - lifði  
längere - lengri  
Gefahren - hættur  
Produkten - vöru  
Senkung - lækkun  
kritisch - álíka  
Anschluß - tenging  
gegenseitig - samsvarandi  
Darmstadt - Darmstadt  
wachsenden - vaxandi  
Böblingen - Böblingen  
wuchs - vaxiði  
Spenden - gjafir  
zugelassen - leyft  
Lastwagen - vörubílar  
klären - skýra  
Ulrich - Ulrich  
Schönheit - fegurð  
Antworten - svara  
Milosevic - Milosevic  
Bezirk - hérað  
Liberalen - frelsisflokkurinn  
Vielzahl - fjölda  
feststellen - ákvarða  
Abschaffung - afskaffun



in der Tat - í raun  
geringen - lítil  
erkennt - sér  
Sozialhilfe - félagslegur hjálp  
Stabilität - stöðugleiki  
Einzelheiten - smáatriði  
Orchester - hljómsveit  
Eigener - eigin  
Deutsch - þýska  
Sänger - söngvari  
durchs - í gegnum  
Kämpfe - baráttur  
Fraktionen - flokkar  
klaren - skýrt  
Weiter - áfram  
erzeugen - framleiða  
vorübergehend - tímabundinn  
Franc - franka  
beklagt - þungur  
elektronische - rafmagns-  
gibt's - er  
bezogen - tengdur  
Anlegen - búseta  
derzeitigen - núverandi  
Graf - greifi  
Unterricht - kennsla  
Stadtverwaltung - borgarstjórn  
Krankheiten - sjúkdómar  
Kommentar - athugasemd  
Etat - fjárhæð  
tiefer - djúpt  
Minderheit - minnihluti

Index - vísitala

Ankündigung - tilkynning

Brigitte - Brigitte

eigentlichen - raunverulegur

beigetragen - hjálpaði

Umsätze - söluhagnaður

tat - gerði

einstigen - fyrrum

durchgesetzt - náði

seither - síðan

Aufruf - kalla á

rufen - kalla

Rumänien - Rúmeníu

Augsburg - Augsburg

Einladung - boð

gewährt - veittur

bewiesen - sanna

Regelungen - reglugerðir

West - vestur

bricht - brýtur

Landrat - landshöfðingi

zugute - til góða

hingewiesen - benti á

langer - langur

versicherte - vissi

streng - strangur

Hunderte - hundruð

Unterlagen - gögn

Schlag - slá

sammeln - safna

Instrument - hljóðfæri

Bischof - biskup  
holte - sótti  
Aussichten - horfur  
Kredite - lán  
äußern - tjá  
TV - sjónvarp  
Verteilung - dreifing  
achtziger Jahre - átta áratugum  
Proteste - mótmæli  
hohem - háum  
geringe - lítil  
Bestandteil - hluti  
Vorschriften - reglur  
Israels - Ísraels  
Westdeutschland - Vestur-Þýskaland  
Joachim - Joachim  
jederzeit - hvenær sem er  
suchte - leitaði  
Botschafter - sendiherra  
Tageszeitung - dagblað  
Infrastruktur - grunnþjónusta  
ändert - breytir  
Bayerischen - Bæjarfrískur  
NATO - NATO  
verlängert - framlengdur  
aller Welt - allan heim  
geworfen - kastað  
Respekt - virðingu  
Subventionen - styrkir  
derartige - svipaðir  
lieben - elska  
Ring - hringur

technisch - tæknilega

Plänen - áætlunum

angesehen - þótt

Deutsche Bank - Deutsche Bank

englische - ensku

Akt - hlutur

Vogel - fugl

sinken - falla

Mercedes - Mercedes

Herausforderung - áskorun

wenden - snúa

lsw - lsw

Frankfurt/Main - Frankfurt/Main

hierzu - til þessa

Wandel - breyting

Angestellte - starfsfólk

Handwerk - handverk

Tote - dauðir

Stoiber - Stoiber

singen - syngja

Bekämpfung - baráttu

Ensemble - hljómsveit

Besetzung - aðsetur

Erstmals - fyrst

belegen - staðfesta

perfekt - fullkomið

gemäß - samkvæmt

gesammelt - safnað

Helfer - hjálparmaður

Definition - skilgreining

wider - gegn

versorgt - útvegað

Jobs - vinnustaðir

Show - sýning

Volkes - fólks

Verbände - samtök

Bearbeitung - vinnsla

Flächen - svæði

Rainer - Rainer

empfangen - taka á móti

konsequent - samkvæmur

sozusagen - að segja það svo

lauter - hár

Datenbank - gagnagrunnur

wohnen - búa

Institute - stofnanir

dicht - þétt

Darauf - það

Delegierten - fulltrúum

Offenbach - Offenbach

Alkohol - áfengi

eingeleitet - hefst

Bevor - áður en

vermuten - gruna

Hanau - Hanau

ca - ca

drohte - óttaðist

Jan - Jan

Daneben - hjá

ehemaliger - fyrrum

Erzählung - frásögn

Uwe - Uwe

Arbeitslosen - atvinnulausir

ernsthaft - alvarlega

Streik - verkfall

gefällt - líkar

Armen - fátækur

schaut - skoðar

jenem - þeim

schuldig - sekur

erfährt - frægur

Niederlanden - Hollandi

Statistik - tölfræði

Kreisen - hringi

Medikamente - lyf

Bürgerhaus - borgarhaus

verhandeln - semja

Gerne! Hier sind die Übersetzungen der Wörter ohne Nummerierung in Nordavisk:

Gegenstand - fyrirbæri

Oberfläche - yfirborð

befreit - frelsað

verhalten - hegðun

griechischen - grísku

PC - tölvu

ermordet - myrt

amerikanischer - amerískur

binnen - innan

kulturellen - menningarleg

Konsequenz - afleiðing

drängen - þrýsta

Heidelberg - Heidelberg

hab - hafa

erläuterte - útskýra

City - borg

stärken - styrkja

anläßlich - vegna

verkündet - boðað

Zusammen - saman

stieß - knuffa

Gas - gas

gezielt - beinað

Quelle - uppspretta

Volumen - rúmmál

Schaffung - sköpun

Malerei - málun

Madrid - Madrid

Sechs - sex

K. - K.

Verpflichtung - skylda

handele - haga

Tiefe - dýpt

Stufe - stigi

Mütter - móður

Zeilen - línur

Leider - því miður

studierte - stundaði nám

engagiert - þegar að

verweigert - neita

Ihm - honum

eines Tages - einhvern daginn

dran - dratt

verteidigen - verja

stelle - stað

Laden - versla

daneben - hlið

einzig - einstakur

Temperaturen - hitastig

Preisen - verði

bedient - þjónusta

rechte - réttur

rote - rauður

jüdische - gyðingur

Träger - ber

genaue - nákvæmur

überschritten - fara yfir

Ehre - heiður

wahre - sannur

wieviel - hve mikið

ausgeführt - framkvæmt

Anträge - beiðnir

Esslingen - Esslingen

endete - lauk

Angriffe - árásir

Chemie - efnafræði

Serbien - Serbía

mehrmals - oft

Kleinen - litla

Einsparungen - sparnaður

einander - hvor annar

internen - innri

eigens - sérstaklega

Sponsoren - styrktaraðilar

Streitkräfte - her

leidet - þjá

vorsichtig - varkár

genauer - nákvæmara

Klassen - bekkir

Bitte - vinsamlegast

darstellen - sýna



politisches - pólítískt

Häusern - húsum

Truppe - lið

bedarf - þörf

normal - venjulegt

Telephon - sími

Kassel - Kassel

Rundfunk - útvarp

Schnee - snjór

Abrechnung - útreikningur

stoppen - stöðva

damalige - þáverandi

Kriminalität - glæpa

erwarteten - búast við

Thüringen - Thüringen

örtlichen - staðbundinn

Schau - sýning

versehen - fyrirbært

durchführen - framkvæma

speziellen - sérstakur

vollen - fullan

Nutzen - gagn

Hinblick - tillit

Tagung - fundur

versetzt - flutti

Zuordnung - skipting

südlich - suður

D - D

schätzen - meta

Sprachen - tungumál

zurückkehren - snúa aftur

chinesische - kínverska

riesige - risastór  
kämpft - berjast  
Stich - stungun  
Begeisterung - áhuga  
Innerhalb - innan  
umfassende - umfangreiche  
zustimmen - samþykkja  
Bewegungen - hreyfingar  
Nürnberger - Nürnberger  
inszeniert - leika  
kritischen - ágengur  
ökologischen - vistfræðilegur  
zugestimmt - samþykkti  
Tour - ferð  
genehmigt - samþykkt  
Nummer eins - númer einn  
Ausgang - brottför  
These - þessi  
Sachen - hlutir  
Mode - tísku  
Müll - rusl  
zufällig - af handahófi  
zurückgewiesen - hafnað  
Absage - afsláttur  
Sand - sandur  
Profil - prófíl  
gerufen - kallað  
Vernunft - skynsemi  
Unglück - óhamingja  
Entlastung - léttir  
Korruption - spilling  
Amsterdam - Amsterdam

dreht - snýr

feste - sterk

Zerstörung - eyðileggja

Rhein - Rín

Mörder - morðingi

fehlte - vantaði

Niederlande - Holland

All - allt

Tourismus - ferðamennska

Lohn - laun

durchzusetzen - framkvæma

Autorin - höfundur

zurückgegangen - lækkaði

Gottes - Guðs

direkte - bein

mittleren - miðja

Komponenten - þættir

C - C

Ansatz - nálgun

Einzelhandel - einverslun

Element - þáttur

live - lifandi

Historiker - sögumaður

frisch - ferskur

kritische - ágengur

singt - syngur

Last - byrði

Vielfalt - fjölbreytni

klassische - klassískur

erlitten - þolað

Moral - siðferði

Beschreibung - lýsing

trafen - hittu  
Schiedsrichter - dómara  
deutsch - þýska  
Vorsprung - forskot  
Hitler - Hitler  
kulturelle - menningarleg  
Sekunde - sekúnda  
Erich - Erich  
größter - stærsti  
Kandidat - umsækjandi  
enge - þröngt  
Fluß - fljót  
ähnlichen - svipaðar  
gefolgt - fylgja  
Einmal - einu sinni  
meistens - oftast  
Gegenüber - andstæða  
westdeutschen - vesturþýsk  
passen - passa  
regionalen - svæðisbundinn  
Boris Jelzin - Boris Jelzin  
quer - á ská  
Mediziner - lækni  
Günther - Günther  
genießen - njóta  
Fortschritt - framfarir  
Gramm - gramma  
essen - borða  
traditionelle - hefðbundinn  
Prof - prófessor  
Marktwirtschaft - markaðs-hagkerfi  
leichten - létt

entwickelten - þróaði  
ursprünglichen - upprunalega  
Militär - her  
Überraschung - undrun  
Vision - sýn  
FC Bayern - FC Bayern  
Norwegen - Noreg  
wünscht - óska  
Stürmer - árásarlið  
gegenwärtigen - núverandi  
FRANKFURT - FRANKFURT  
inklusive - innifalið  
Journalist - blaðamaður  
Station - stöð  
sozialistischen - sósíalísk  
Rolf - Rolf  
zuversichtlich - öruggur  
Zweiten Weltkrieg - Seinni heimstyrjöld  
geeinigt - sammála  
Ferner - enn fremur  
liebt - elskar  
ausgehen - fara út  
internationaler - alþjóðlegur  
unterscheidet - greinir  
Museen - safn  
Affäre - mál  
serbische - serbneska  
Töne - hljóð  
intensiv - ákafur  
deutlicher - skýrari  
fassen - taka  
Aufführung - frammistaða

Zahlung - greiðsla  
Transaktion - viðskipti  
Prognose - spá  
War - stríð  
versprach - lofaði  
Wein - vín  
Mailand - Milano  
Uni - háskóla  
Ursula - Ursula  
evangelischen - lúthersk  
Portugal - Portúgal  
Vortag - daginn áður  
Büchern - bækur  
normalerweise - venjulega  
meldet - tilkynnir  
Motiv - hvatning  
ließe - leyfa  
Schleswig-Holstein - Schleswig-Holstein  
Durchbruch - brjótur  
Wünsche - óskir  
erkennbar - augljóst  
vornehmen - framkvæma  
erleichtert - léttað  
ausgewiesen - sýnilegur  
Schumacher - Schumacher  
Lieder - lög  
Fr - Fr  
Geschehen - atburðir  
arabischen - arabísk  
drin - inni  
niedrigen - lágt  
nutzt - nýta

vielfach - oft

Christen - kristnir

Wieder - aftur

Versicherungen - tryggingar

umstrittene - umdeildur

OB - borgarstjóri

Quellen - uppsprettur

Wiedervereinigung - sameining

folgten - fylgdu

Fakten - staðreyndir

aufgelöst - leyst

Ägypten - Egyptaland

eröffnen - opna

benötigen - þurfa

gründete - stofnaði

vertraut - kunnugt

Zuschüsse - aðstoð

erhältlich - fáanleg

fortsetzen - halda áfram

Hals - háls

Inseln - eyjar

Zusätzlich - aukalega

Bayerns - Bayern

n - n

präsentierte - kynnti

Klub - félag

ermitteln - rannsaka

Buches - bókar

Therapie - meðferð

öfter - oft

verdanken - þakka

Schlagzeilen - forsíða

Erwachsene - fullorðnir  
Konsens - samstaða  
katholische - katólskur  
Explosion - sprenging  
fügte - bætti við  
dunklen - myrkrum  
beschloß - ákvað  
wachsende - vaxandi  
Generationen - kynslóðir  
sobald - strax  
ungewöhnlich - óvenjulegt  
öffnet - opnar  
Parlaments - þing  
Jedes - sérhvert  
schwieriger - erfiðari  
drauf - ofan á  
enger - þrengst  
Argumente - rök  
Gipfel - tindi  
erstellen - búa til  
Perspektiven - sjónarhorn  
Bauer - bóndi  
gelingen - heppnast  
verläßt - yfirgefur  
Kann - getur  
Parteichef - formaður flokks  
Phänomen - fyrirbæri  
umstritten - umdeildur  
scheiterte - mistókst  
bemerkt - tekið eftir  
Alternativen - valkostir  
Johannes - Jóhannes



Gerüchte - gríma

III - III

Ausmaß - umfang

Treffer - högg

Insbesondere - sérstaklega

Lebensmittel - matvörur

Stolz - stolt

IWF - IWF

heftigen - hávær

bemühen - reyna

Kammer - herbergi

Schülern - nemendum

globalen - alheimsvið

Branchen - atvinnugreinar

redet - talar

Passagiere - farþegar

gebunden - bundinn

Rücksicht - tillit

drastisch - skelfileg

Option - valmöguleiki

Lieferung - afhending

Menschheit - mannkynið

reinen - hreinum

Haare - hár

ökologische - vistfræðileg

Schäfer - sauðfjárræktandi

Los Angeles - Los Angeles

entdecken - uppgötva

Plätzen - staðir

Durchführung - framkvæmd

fürchtet - óttast

angeben - tilgreina

Jörg - Jörg

beherrscht - hægt

Sturz - fall

weitaus - mjög

sofern - ef

existieren - til

reisen - ferðast

organisieren - skipuleggja

Skandal - skandal

Räumen - rýma

auseinander - aðskilja

zugrunde - undir

IBM - IBM

Tieren - dýrum

Nachwuchs - afkvæmi

St. - St.

Treffpunkt - fundarstaður

gelangt - kominn

derweil - þar meðan

Sozialisten - sósíalistar

Rollen - hlutverk

wendet - snýr

hinterlassen - eftir

Greenpeace - Greenpeace

überflüssig - óþarfa

Lohnfortzahlung - launagreiðsla

Vorgaben - forskriftir

niederländischen - hollensku

spielten - spiluðu

verringert - minnkað

Abwehr - varnir

geschützt - varnarlaus

Annahme - ágiskun  
getrieben - dreift  
erreichten - náði  
Japaner - Japanir  
stärksten - sterkustu  
Kreise - hringi  
Belegschaft - starfsfólk  
generell - almennur  
Solange - þar til  
städtische - borgar  
Einsicht - skilningur  
Anzeigen - auglýsingar  
böse - illt  
parallel - hliðstæður  
Wagner - Wagner  
kontrollieren - stjórna  
erstenmal - fyrsta sinni  
Vorstandsmitglied - stjórnarlimur  
Fähigkeit - hæfni  
Anliegen - mál  
Befreiung - frelsi  
total - alveg  
Mannschaften - lið  
Bundespräsident - forseti  
Test - próf  
vorläufig - tímabundinn  
Zeile - lína  
gebucht - bókað  
Abends - kvölds  
Mythos - goðsögn  
Veröffentlichung - útgáfa  
vierzig - fjörutíu

umfassenden - umfang

Ansonsten - annars

werben - auglýsa

Gehirn - heili

erwerben - öðlast

Substanz - efni

unteren - neðri

Rostock - Rostock

Überprüfung - endurskoðun

Rentner - eldri borgarar

zweites - annað

DGB - DGB

Vorstoß - framkvæmd

sichergestellt - tryggð

deutlichen - skýrara

musste - þurfti

Gesetzgeber - löggjafarvald

gleichermaßen - jafnframt

bewahren - varðveita

Motive - hvatningar

erledigt - lokið

vorlegen - leggja fram

Kindergarten - leikskóli

vertritt - sér fyrir

Deren - þeirra

weiten - víða

Sowohl - bæði

Schwarz - svartur

demokratische - lýðræðislegur

Akademie - akademía

löste - leysa

aufzunehmen - taka upp

Luxemburg - Lúxemborg

euch - ykkur

empfehlen - mæla með

linke - vinstri

erwähnt - nefnt

vergleichsweise - í samanburði við

schönsten - fallegust

Kleine - litla

Entdeckung - uppgötvun

Taten - verk

Waffe - vopn

löschen - slokka

Golf - Golf

etliche - margir

Zugriff - aðgangur

Leverkusen - Leverkusen

einzelner - einstaklingur

jenes - það

Stellvertreter - varaforseti

Mittlerweile - í millitíðinni

hierfür - fyrir það

Loch - gat

verwandelt - breyttist

kehrt - snýr

engeräumt - viðurkennt

Holding - Holding

Ansehen - virðing

ausfallen - hætta

Merkmal - einkenni

Regierungschefs - forsætisráðherrar

DFB - DFB

öffentlicher - almenningur

Immer wieder - endurtekið

Füßen - fótum

letztes - síðasta

Stoffe - efni

Regime - stjórn

Schweigen - þag

Periode - tímabil

feierte - hóf

durften - mátti

for - fyrir

Abenteuer - ævintýri

endgültige - endanlega

bittet - biður

Redaktion - ritstjórn

Reden - tala

Gästen - gestum

versteckt - falinn

Immobilien - fasteignir

Kilo - kíló

gerichtet - beint

Ludwig - Ludwig

Börsen - verðbréfamarkaðir

benachbarten - aðlægur

echten - raunverulegur

bezeichnen - kalla

Überblick - yfirlit

konservativen - varnarlyndis

Kündigung - uppsögn

Ausstattung - búnaður

Belastungen - álag

verarbeitet - unnið

Staatspräsident - forseti

Zumindest - að minnsta kosti

Qualifikation - hæfni

krank - veikur

stehenden - standandi

Faust - hnefi

Freistaat - frjálsríki

Soll - skylda

angesprochen - talað við

untersuchen - rannsaka

Landeshauptstadt - höfuðborg

Fazit - niðurstaða

jemals - nokkurn tíma

Umstellung - breyting

spanische - spænska

Enttäuschung - vonbrigði

Komponente - þáttur

Verbandes - bandar

gewußt - vitað

brechen - brjóta

handelte - kom fram

Lediglich - aðeins

berücksichtigen - taka tillit til

rot-grünen - rauð-grænar

gerettet - bjargað

veröffentlichte - birti

müde - þreyttur

vorgesehenen - ákveðinn

streiten - deila

genügt - nægir

Kulturen - menningar

Telekommunikation - fjarskipti

ehemals - fyrrum

Sachsen-Anhalt - Saska-Anhalt

herrschte - ríkti

beschreiben - lýsa

steigenden - hækkandi

Meldungen - tilkynningar

Kindheit - barnæsku

bewölkt - skýjað

Oft - oft

freundlich - vinalegur

Betreiber - rekstraraðili

Hanauer - Hanauer

besorgt - áhyggjufull

restlichen - eftirverandi

erlauben - leyfa

Etwas - eitthvað

UN - Sameinuðu þjóðirnar

gestoßen - rekast á

Bibliothek - bókasafn

verschaffen - fá

Berichten - skýrslur

kommunistischen - kommúnista

Gute - góður

Lied - lag

Agentur - skrifstofa

christlichen - kristinn

Gemeinsam - sameiginlegur

Erwerb - kaup

Sportler - íþróttamaður

Nationalspieler - landsliðsmaður

geborene - fæddur

Quote - hlutfall

berechnet - reiknað



Partnerschaft - samvinna  
Komödie - gamanleikur  
Bürgerkrieg - borgarastyrjöld  
religiösen - trúarlegur  
Offenbar - augljóst  
Münchener - Münchener  
Einzug - innflutningur  
schwach - veikur  
quasi - svokallaður  
schildert - lýsir  
Sonst - annars  
Motor - mótór  
Rettung - björgun  
aufgeben - gefa upp  
drängt - þrýstir  
geholfen - hjálpað  
Dialogfenster - samtalguggi  
Schuß - skot  
verglichen - borið saman  
Protokoll - skrá  
sozial - félagslegur  
Christine - Christine  
Zunahme - aukning  
Börsengang - hlutafjárútboð  
Wohl - vel  
vermag - getur  
gestoppt - stöðvað  
Offensive - árás  
Versprechen - loforð  
gehöre - tilheyri  
behandeln - meðhöndla  
Sogar - jafnvel

gelaufen - hlaupið

Do - Gera

Brüder - bræður

mitunter - stundum

Entlassung - afsögn

Steffi Graf - Steffi Graf

aufgeführt - leikinn

Inflation - verðbólga

Übergang - yfirgangur

Monika - Monika

bearbeitet - unnin

Sicher - öruggt

Löhne - laun

Filmen - kvikmyndum

Arbeitsgruppe - starfsflokkur

voneinander - hvort annað

heimischen - heimskur

Bundesverfassungsgericht - Fédéral Constitutional Tribunal

keinesfalls - aldrei

gefüllt - fyllt

Unrecht - ranglæti

eingegangen - komið inn

Im übrigen - í afganginum

Magazin - tímarit

Detail - smáatriði

Innenministerium - innanríkisráðuneyti

Kürzungen - skerðingar

begannen - byrjaði

begegnen - mætast

entdeckte - uppgötvaði

geholt - sótti

massiven - þungur

umgehen - fara með

Potential - möguleiki

einfacher - einfaldari

verließ - yfirgaf

weite - víða

Münster - Münster

Rock - steinn

Franken - franka

Sanktionen - refsingar

anfangs - í upphafi

jüngeren - yngri

Vizepräsident - varaforseti

Köpfe - höfuð

Bayer - Bayer

verständlich - skiljanlegt

Weniger - minna

eingeben - slá inn

zugesagt - lofað

mit Blick auf - með tilliti til

mehrerer - fleiri

Eines - eitt

Besuchern - gestum

blauen - bláa

Ehemann - eiginmaður

Haar - hár

hinsichtlich - með tilliti til

Defizit - skortur

Bach - fljót

Halbfinale - hálfleikur

Fortschritte - framfarir

Fax - faks

Zur Zeit - í augnablikinu

lebende - lifandi  
skeptisch - vandræðalaus  
Vermittlung - miðlun  
reichte - náði  
Karin - Karin  
Irland - Írland  
Gesetzentwurf - lagafrumvarp  
realisiert - raunverulegur  
Verfolgung - ofsókn  
Freundschaft - vináttu  
Fähigkeiten - hæfileikar  
geleitet - stýrt  
Tages - daginn  
Reduzierung - skerðing  
Andrea - Andrea  
Senator - senatór  
Optimismus - vonbrigði  
Tränen - tár  
westliche - vestur  
Singapur - Singapúr  
leeren - tæma  
zwingen - neyða  
zeitweise - stundum  
Ersatz - vara  
to - til  
Linken - vinstri  
Flügel - vængir  
Erhalt - viðhald  
jung - ungur  
stimmten - samþykktu  
Außer - nema  
Anstrengungen - áhyggjur

Kalifornien - Kalifornía  
Bedrohung - ógn  
durchschnittliche - meðaltal  
festgehalten - haldið fast  
Romans - rómverska  
natürlichen - náttúrulegur  
Versammlung - fundur  
scheitern - mistakast  
Arbeitszeit - vinnutími  
oberen - efri  
locker - lausan  
eventuell - mögulega  
Impulse - hvatningar  
Opfern - ofræði  
gestohlen - stolið  
vorliegen - fyrir liggur  
wandte - snéri  
drehen - snúa  
einstimmig - án andstöðu  
v.Chr. - f.Kr.  
unabhängigen - sjálfstæður  
Bertelsmann - Bertelsmann  
Koch - kokkur  
täglichen - daglega  
darstellt - táknar  
verteidigt - verjað  
massiv - massíft  
Brüsseler - Brüssel  
verteilen - dreifa  
Messer - hníf  
erforderlichen - nauðsynlegur  
entfallen - missa af

Aufhebung - upprifjun  
klagen - kvarta  
Weber - vefari  
Prognosen - spár  
Flugzeuge - flugvélar  
vergangene - liðin  
Karlsruher - Karlsruher  
Angehörige - skyldmenn  
geltend - gildandi  
Geschmack - bragð  
Völker - þjóðir  
Wall Street - Wall Street  
derselben - sama  
Flüchtlingen - flóttamönnum  
Holland - Holland  
führe - leiða  
Nationalmannschaft - þjóðhópur  
gekennzeichnet - merktur  
kommunalen - sveitarfélags  
lokalen - staðbundinn  
Fassung - útgáfa  
Nationen - þjóðir  
PKK - PKK  
Ruhestand - hvíld  
empfohlen - mælt með  
Flug - flug  
Dimension - vídd  
verdoppelt - tvöfaldað  
dortigen - þar  
islamischen - íslamska  
Films - kvikmynd  
ausgegangen - útgangsstaða

gegründete - stofnaði  
aufbauen - byggja  
angeschlossen - tengt  
steigende - hækkandi  
wohin - hvert  
Gegenzug - gagnstæða  
Erbe - arfleið  
gesellschaftliche - félagsleg  
Taiwan - Taívan  
wohnt - býr  
bearbeiten - vinna með  
Verarbeitung - vinnslu  
schöner - fegurri  
Festival - hátíð  
Arbeitslose - atvinnulaus  
Ausstellungen - sýningar  
Argentinien - Argentína  
Versicherung - trygging  
bedeute - þýðir  
lautete - hljóðaði  
Sozialismus - sósíalismi  
Held - hetja  
aufeinander - á hver annan  
Auflagen - skilyrði  
Aktienmarkt - hlutamarkaður  
bekanntlich - eins og vitað er  
nehme - tek  
angeht - varðar  
Kompetenz - hæfni  
Christdemokraten - Kristjándemókratar  
im Grunde - í grundvallaratriðum  
Freizeit - frítími

Leidenschaft - ástríða

stoßen - rekast á

Fabrik - verksmiðja

reiche - ná

deutet - bendir til

organisierten - skipulögð

Wann - hvenær

überwinden - yfirvinna

Deutschen Bank - Þýska bankinn

blickt - líta

studiert - stundað

Beratungen - ráðstafanir

lebten - lifðu

Finanzen - fjármál

Spielern - leikmönnum

Chor - kór

freier - frjáls

Laufzeit - keyringartími

Ali - Ali

Harald - Harald

vollkommen - fullkomin

stattfindet - á sér stað

Photo - ljósmynd

hob - hækkaði

Ministerin - ráðherra

Präsenz - viðvera

ausgeliefert - fluttur

angegriffen - árás

gewohnt - vanur

Delegation - sendiráð

geltenden - gildandi

Sonnabend - laugardagur



exakt - nákvæmur

Architekt - arkitekt

Anton - Anton

Helga - Helga

zum anderen - annars vegar

Abs - abs

heftige - miklar

schwarz - svartur

Release - útgáfa

Altstadt - gamla borgin

Modernisierung - nútímalegri

Leiden - þjáning

Italiens - Ítalíu

Schiffe - skip

Bruch - brot

füllen - fylla

diesjährigen - á þessu ári

EG - ESB

unterhalten - viðhalda

Werden - verða

begangen - framið

Wohnungsbau - íbúðauppbýgging

zugänglich - aðgengilegt

Oskar Lafontaine - Oskar Lafontaine

Erika - Erika

Ausnahmen - undantekningar

Gehalt - laun

polnische - pólskur

Diesmal - þessa sinnis

N - N

Varianten - breytingar

Nerven - tauga

Flammen - lognir  
Abhängigkeit - háð  
Zeuge - vitni  
befreien - frelsa  
zeige - sýna  
europäischer - evrópskur  
nördlich - norður  
Kandidatur - kjördæma  
lohnt - borgar sig  
kommentierte - athugasemd  
steuern - stjórna  
Islam - íslam  
still - kyrrt  
Programms - forrit  
wesentliche - veruleg  
Kleidung - föt  
neuerdings - nýlega  
anderswo - annarstaðar  
sage - segja  
Max - Max  
dorthin - þangað  
verbesserte - bætti  
ausländischer - erlendur  
gründen - stofna  
errichten - reisa  
Rahmenbedingungen - rammi skilyrði  
Märkten - markaðir  
Komponisten - tónskáld  
Märchen - ævintýri  
Inhalte - efni  
Null - núll  
Kubikmeter - kúbíkmeter

Marketing - markaðssetning

nötigen - neyða

Arbeitsamt - vinnumiðstöð

Planungen - skipulögð

Bezirksausschuß - héraðsstjórn

Pressesprecher - fréttatalsmaður

Unterhaltung - skemmtun

dokumentiert - skráð

Bedingung - skilyrði

Tübingen - Tübingen

Weder - hvorki

Zeichnungen - teikningar

gewannen - unnu

Sabine - Sabine

Dass - að

plädiert - kæra

Übertragung - útsending

bist - ert

gekostet - kostaði

Bearbeiten - breyta

Lesen - lesa

getreten - stigið

USD - bandarískur dollar

leise - hljóðlaust

überdies - auk þess

Mißbrauch - misnotkun

Klubs - klúbbar

überleben - lifa af

Termine - viðskiptatímar

verantworten - taka ábyrgð

stirbt - deyr

Exil - útleigð

kommentiert - athugasemd  
Effekt - áhrif  
palästinensischen - palestínskur  
konfrontiert - mættur  
Leiche - lík  
Prozesse - ferli  
dramatisch - dramatískt  
stimmte - samþykkti  
Stadtwerke - borgarverkfræðingar  
Lächeln - bros  
Berechnungen - reikningur  
fügt - bætir  
negativ - neikvæð  
griff - grípa  
Verlierer - tapari  
übersehen - sleppa  
Mitternacht - hádegi  
Orten - staðsetning  
CD - geisladiskur  
Kindes - barns  
wirksam - öflugur  
Goethe - Goethe  
Instanz - dæmi  
fraglich - spurning  
Erziehung - uppeldi  
medizinische - læknisfræðilegur  
Tschechien - Tékkland  
Frist - fresti  
gelöscht - eytt  
Klagen - kvartanir  
Brot - brauð  
einzusetzen - nota

Miete - leiga

Göppingen - Göppingen

Professoren - prófessorar

Wut - reiði

südlichen - suður

schlimmer - verri

Gesichter - andlit

Ralf - Ralf

Einbruch - innbrot

verraten - svíkja

interne - innri

neuem - nýju

W. - W.

Anzeichen - merki

eineinhalb - hálf tvær

zuordnen - skrá

Zusammenschluß - sameining

Villa - villa

schwierige - erfið

Sieben - sjö

Auswertung - mat

Berechnung - reikningur

Sehr - mjög